一萬三千二百七十二號

叻報

有限公司

LAT PAU PRESS LTD.

Chinese Daily Newspaper.

The Leading and Largest Chinese Daily Newspaper in the British Malaya.

THURSDAY 24th FEBRUARY 1927.

Printed and Published by Chow Kuenam, B.A. B.Ec.

Established 1880.

◎本報特別啟事

一◎成立年限 ◎本報成立於前清光緒七年十月十二日迄今已四十有六年

二◎宗旨 ◎本報宗旨注重實業教育

三◎總經理 ◎陳仁殿

四◎總編輯 ◎周君南

五◎編輯發行所 ◎新嘉坡哥勞實得力十一號至十三號

六◎德律風 ◎一千一百六十四號

Any complaints Regarding Advertisments and distributing of Newspapers Please ring up to the Manager Telephone No. 1164.

◎本報報費列左

一◎零售每份一角 二◎每個月二元

三◎三個月六元 四◎六個月十二元

五◎十二個月二十四元

▲報費定例

◎外埠郵費另計英屬每份加四占其餘各國每份加六占

◎無論本埠外埠如有賜函定閱者請將中西文詳細住址及報費等費一齊寄下空函訂閱恕不答覆

▲告白定例

◎凡登全年告白之費分期先收倘有中途截止照價收足先此聲明臨係長期短期告白費請先惠

◎◎◎注意

凡關於告白之錯誤報紙之脫漏等情即由電話一一六四號通告本報經理部為荷

上海書局

○天下樂事 莫過於明窗靜坐讀新書

坐車。喝酒。看戲。賭博。都是我們新年的點綴品。但是這種消遣。究竟沒有什麼趣味。過後便覺得討厭起來。那麼怎不買幾本新書來看看呢？「明窗淨几。靜坐讀書。每到佳境。心曠神怡。」這是何等地快感吓！

我們所採辦的新書。非但種類繁多。而且經過很嚴密的揀選。多係富於新思想新見識的。使讀者看了非常滿意。至於取價。大家都明白我們是素來十分公道的。更用不着多贅了。

諸君。倘若你們問我有什麼新書。請告訴我你們的姓名住址。我們隨即把圖書目錄寄奉。憑你隨意選擇。學校裏先生。你們教科書還沒有採辦。應要用中華書局出版的呢。或是商務印書館的呢。我這裏都是全備。賣價極其便宜。學生們用的文具。那更是我們素來所注意的了。

星洲水仙門大葛街上海書局

民國十五年十二月十日

◉代乳妙品

「勒吐精」為嬰兒最好之代乳
舉全世界之醫生及看護婦于
需用最好之嬰兒食品時莫不
指點「勒吐精」代乳粉
勒吐精」可代母乳及供一切
生理上天然之需要務請以「勒
吐精」哺汝嬰兒俾得生長起來
身體康健春風滿面

發行者冷實打英瑞煉乳公司

本公司設星洲 檳城 吉隆坡 怡保

NESTLE & ANGLÓ-SWISS CONDENSED MILK CO.

Singapore, Penaug, K. Lumpur & Ipoh

環球華名

是書爲便利商業起見編譯五洲通商口岸海灣城邑市鎭都會南洋羣島中國廿二行省四特別區分別清楚五洲之內分何國所屬閱者一目了然未習英文者可按爲檢查轉譯書信而無悞投之敝手拈一册實爲工商之良友也

▲每册定價一元五角

石叻分售處

大坡 會豐商店

小坡 永吉安號

牛車水永成號莊

吉寧街擔商書局

怡保、寶能、會豐商店

吉隆坡 廣衛生號

新嘉坡 祥源金舖

柔佛麻坡 中華公司

巴城 大世界公司

總發行 石叻大馬路一百八十十號 書林

民國十六年元月十日

明星影片公司優異出品 王漢倫鄭小秋偶紅雁主演

一個小工人

（孤兒救祖記）片因有王漢倫與鄭小秋搭配合演至今贊不絕口現在王漢倫又與鄭小秋在（一個小工人）片中都配起來了這回因劇中有同胞姊妹及姨表兄弟二人關係都串得一般無二因此王鄭二人各兼飾二角是劇中演繹併兩人無異有四人看一次本劇猶如看兩齣名劇啊！此外更有嬌小玲瓏之倪紅雁氣度偉大之蕭山傑飾假主黃君甫飾影件錦上添花格外生色並寬教者更佩服其巧妙的攝法使王漢倫與王漢倫面對面談話鄭小秋與鄭小秋手攜手要好倒要國攝影界之新紀元啊片的成績可說是明星公司（孤兒救祖記）後第一動人之傑作本公司有英荷兩屬映權如有承賃或租映者請向本公司接洽是幸

新華公司影片部啓

新加坡芒果路二百五十八號門牌

王漢倫南遊辦事處啓事

我國電影女明星首推王漢倫爲最多才多藝前在表演各片聲名洋溢有口皆碑女士不獨擅於表演且擅歌舞音樂對於崑劇京曲粵曲尤特別擅長已歷國內各大埠登台獻技到處萬人空巷本辦事處爲增僑胞眼福起見茲以重資定聘女士來叻登台表演並已租定王女士最近主演電影女明星影片助映請各界特別留意

▲辦事處▼

住址水仙門三六（A）號南洋書局勸志學社二樓

電話一四五八

電報掛號 [illegible]

民國十六年二月十五日 啓

○新嘉坡南洋華僑中學校招生廣告

本校已聘請司徒仁博士爲校長定於新歷三月一日開學凡曾在新學制高級小學或舊制高小畢業或有相當程度而有志向學者皆可從速報名肄業學生備函報名於三月三日以前報名者得於一個月內補考（一）報名處 本坡中華總商會（二）招考日期 三月五六兩日（三）考試科目 國文英文算術及口試（四）考試地點 本坡中華總商會（五）報名截止日期 三月三日

民國十六年二月十四日 新加坡南洋華僑中學校啓

○介紹良醫

陳雨亭醫生專長內外科方脈精治肺癆咳嗽遺精吐血花柳白濁目疾等症特此介紹

現寓新嘉坡小坡梅南二街十二號同心公所中西藥品書畫行內

介紹人 何帥尊 李載賢 黃漢光 黃中岳 謹啓

時評

如何能安善（冷）

時局紛擾：人人心中：咸有日商之一語：曰如何而能安善：然此語雖人人自謂：而能自答者實鮮：何也：大局所關：一手一足之力所能挽也：余則以爲此答語非難：惟在人人各就其範圍之內：先自盡力以求小局之安善而已．何也：所謂大局者：合無數人範圍以內之小局而成者也：人人能自理其範圍以內之小局：使之安善：則大局自無不安善矣：若人人自棄其範圍以內之小局而不顧：而徒憂大局之不安善：大局其又烏從安善乎：盡力以求範圍以內小局安善之道奈何：曰振作其精神：勿自暇惰：小和其氣：勿使粗暴：以平等之禮待人：以誠信之心接物：且能附人患難與困苦：如是：則各人範圍以內之小局：自能日上於安善之途矣：

本館專電

▲廿三日上午八時自上海發

△革命軍昨日十三下午已進至距松江八十里地面。

△張宗昌昨日下午抵南京。

△上海總罷工。今日下午取銷。

△張宗昌軍隊渡江入甯者。已達三萬人。南京城內充滿魯軍。

△魯軍由南京乘滬甯車漸次開往鎭江蘇州等處。分地駐防。

△滬防守司令會同海軍諸艦。昨日將炮擊兵工廠之江寬江衛兩艦扣留。該海軍發炮後均逃去。未有弋獲。

△上海華界警察與工人衝突。死警察一人傷數人。

△聞孫傳芳將祕密逃往日本。盧香亭代孫說。未證實。

△畢維垣前奉吳佩孚命。晉京謁張接洽時局問題。昨已由京返洛。

△京鹽務局將辦鹽業銀行

△康有爲現寓天津。不知作何舉動。

△美國工程師某。已應粵當局開闢黃埔商埠之聘。業由美首途往粵。

△張作霖派員往蒙古購馬千匹。

△聯軍總執法處長陳錫章。日前由杭抵滬。今已由滬避甯。

△范源濂由津晉京。有所運動。

外電譯要

○開砲擊兵工廠之兩艦被獲

▲兩艦水兵已逃避一空…

▲江衛江寬兩炮艦開砲…

二十三日上海路透專電：上海孫軍當局：已將前日晚開砲轟擊兵工廠之兩砲艦奪回：該兩艦水兵于開砲後均已逃亡：關于砲彈炸毀一層：現悉至少有一彈墮于公共租界內之某私家花園中：至開砲之目的：僅爲攻擊兵工廠：可無疑義云：

○法租界中之開花彈

▲華艦砲擊兵工廠…

▲法租界落彈損及外人房屋…

二十二日上海路透專電．二十二日晚六時十五分至六時四十五分之間：上海法租界曾落有開花彈五枚：其餘五枚則僅聞其聲：大約係落在華界之邊境：有外人房屋四座：均被擊中：但並未傷及外人：稍後之消息：証實有中國巡洋艦兩艘：叛背孫傳芳投降南軍：故而開炮轟擊江南兵工廠．蓋該廠乃中國最大兵工廠之一．位于法租界附近：孫傳芳部下軍隊所用之槍砲子彈：及其他一切軍用品：均由該廠供給：如將該廠毀滅：即可使北軍對於上海之防守：受重大之阻碍云：

○華艦開炮 原因

▲海軍已被南方收買…

▲欲衛至黃浦上游與南軍聯絡…

▲法艦預備開砲機關槍各路防守…

二十二日上海路透專電：巡洋艦江衛號與江寬號兩艘：停泊于上海上邊之黃浦江中：與此次開砲．甚有關係：路透社已接得可靠之消息：該兩艦水兵：已被南軍收買：反抗孫氏：意欲衛入黃浦江上游：與南軍聯絡：中國巡洋艦兩艘發砲後：停泊在附近之法國軍艦亞拉術號：及馬尼號均將砲口直指該兩巡艦：但尚未開砲云：法租界當局：分撥海軍防守各街市：其與華界相通之各馬路．並架有機關槍云：

○華艦開炮後上海緊張情形

▲陸戰隊裝甲車出勤…

▲中外人紛紛遷入租界…

▲擊斃華人兩名…

二十二日上海路透專電：英國陸戰隊：海軍及義勇隊．均已出勤防守：裝甲砲車之部隊：亦駛出服務：法國海軍急進守法界沿邊之要隘：此次海軍用炮：已引起華界嚴重之恐慌．租界內亦多相同之騷擾：現在住居租界外之洋人．已先時預備者：間有將貴重物品：移入租界中者：華界居民已紛紛遷入租界：適當五枚開花彈落于華界時：已有華人二名：被擊斃命：華人住宅兩座被擊中：一係偉德氏住宅．一係夏里斯六人住宅：此外美人住宅兩座：亦被擊中：即舊時法國俱樂部：現在改．學校之房屋：亦同受砲彈之損傷云：

○張宗昌昨入南京城

▲代孫傳芳維持治安…

▲奉軍將駐於滬甯沿路…

▲孫傳芳勢力崩潰…

二十三日上海路透專電：張宗昌已於二十三日入南京：與孫傳芳商定：維持南京城治安：現正在磋商收奉軍駐紮於南京以南之火車沿線一帶：如是：則奉軍已入南京之三萬二千人：可以速即前進：防禦上海：孫傳芳在軍事之上地位：即在實已被打倒云：

○孫傳芳將逃往日本

二十二日東京路透專電：東京方面謠傳孫傳芳已決計避往日本云：

○滬中國警察與羣衆衝突

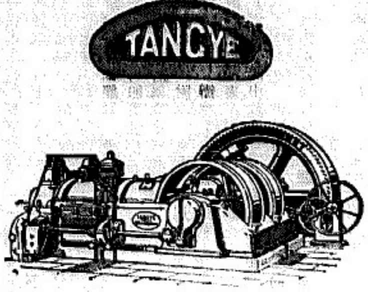
▲死警察一名拘獲二人…

▲罷工人數略減…

二十三日上海路透專電：罷工人數：略見減少：現有紗廠工人三萬：已於二十三日入廠復工：法租界電車：一部分已恢復行駛：

二十二日中國警察與羣衆：曾衝突一次：結果：警

◀唐如粗油機▶



取物質之優良非取價錢之高低

唐如機有下列之數大特色

機器雖冷可立即開車最低量之用油消費不用專員管理乃有三十年經驗之製造家之出品由五馬力至五百馬力均有存貨

代理人轄登目拉沙露父子有限公司

SOLE AGENTS

HUTTENBACH LAZARUS & SONS LTD.

Singapore, Penang, Ipoh and Kuala Lumpur.

格能格花露水

格能格花露水與各色花露水較之其香味芬芳馥郁與衆不同以之拭面則雀斑立除能使皮膚潔白紅紫瑩潤而無皺紋與水調和以之沐浴則身體暢適而有力因遠行而面有風塵色者洗之可以除去時疫流行用此水洒入衣中能免傳染之處其他頭目痛暈身體困倦等症用此花露水揩拭自然恰長精神暴去面上癰癤火氣其味馥郁文静閨閣書齋無不相宜誠無上之妙品也諸君請試驗之方知言之不謬焉

可山各有代理購買

總[illegible][illegible]及慶全公司

Obtainable At All Dealers

INDENTING AGENTS

Barker & Keng Chuan

Singapore.

(猴)(標)(刷)(器)(粉)

▲易用而無耗費

凡初用者均可查悉此種利便是以猴標刷器粉為千數人之家庭採用有四十年之久用一略濕之布擦少許猴標粉便有高度之刷洗能力毫無耗費

請購猴標粉一方便可刷洗所有之鋼鐵各種器具刷後光靚異常并能令之清潔

猴標粉確可刷洗屋中各種器具但不能作清洗衣服之用

各雜貨店均有出售

惟一代理人轄典目拉沙露父子有限公司啓

Sole Agents

HUTTENBACH LAZARUS & SONS LTD.

(Incorporated in the S. S.)

Singapore, Penang, Kuala-Lumpur and Ipoh.

華僑保險有限公司
新嘉坡行發在
總理處得力實業
門牌六十二六十三號
德律風四五七三號
常保
摩多車險
火險
水險
本公司爲華人創設辦理安富益外賠償殊爲快捷 支行及代理處在上海仰光安南瑪嗒磯嘮嗎辰山打根日哩丹占畢及馬來半島各埠
▲董事部一覽表
主席 林秉祥 呂天保 陸運懷 黃孝付 王興芳
林推頃 宋鴻沐 吳祁才 李榮增 陳思廉
黃兆珪 楊寬蘭 陳延謙 王文達 李光前
林錦成
The Overseas Assurance Corporation Ltd.
Incorporated in S.S.
十五年十二月一日 資

「一」京政府實行徵收二五附稅後

祖國

▲通電各省一律解歸中央……
▲財部籌劃附稅保管辦法……
▲使團討論附稅未有結果……

四日京訊：政府以二五附稅關係國權與國際體面：並爲明令用途與統一保管計：決定通電蘇皖浙晉豫直魯熱察奉天吉林黑龍江等省：請對於所徵收之二五附稅：一律解歸中央：此項明令：則須向各方一度疏通圓滿後：即可發表：昨張作霖氏語人云：二五附稅：爲政府命脈，關係國際體面，與外交之前途甚大：各省應當全數解歸中央：以裕中央收入：東三省對於二五附稅：此後當依照政府計劃：無論三省軍政費如何困難：決定涓滴歸公：毫不挪借：尤贊成政府明令各省一律：統一保管云云：

顧維鈞因二五附稅已經實行徵收：今晨特電湯爾和稅務督辦處：今日下午二時：即赴財部召集一部分職員在部辦公：對於二五附稅之保管辦法：及保管委員之名單：已擬好一通電：並將政府實布徵收二五附稅之詳細經過，亦退草一電，通告各方：聞此項電報：今明即可發出：

政府昨接到雲南唐繼堯之電報報告：已自二月一日起，實行徵收二五附稅：並在海關以外：設立二五徵收專局司其事：辦理情形：甚爲順利：並請政府電示詳細分類貨物表：以便遵照辦理云云：

駐京各國公使：因中政府已實行徵收二五附加稅：特於昨日上午十時：在荷蘭使館舉行團會：討論應付辦法：因各使意見反對：態度不一：會議卒無結果：至十一時許：即行散會：但據日人方面消息：日本芳澤公使：於日昨已接到政府訓令：對於吾國所徵收附稅：雖未表示絕端反對：但對於二五稅之用途：認爲不滿：故日使擬於兩日特訪顧維鈞：口頭交涉此項問題云：

「二」蘇省借徵畝捐辦法

南京通信：蘇省因協濟奉魯聯軍餉款：議定借徵畝稅：每畝銀二角：所有徵收辦法：現經當局規定如下：(一)此次借畝借款：專爲時局關係：以救支款濫出預算：必須籌補應付：維持現狀：故特借一次畝稅：(二)此項特借畝稅：遵照總司令省長會令：按通省田畝：除荒外：所有額徵原熟田畝：無論大糧小糧屯衛等田：不分等則：每畝一律借銀二角：蘆田每畝借銀一角：其各屬災歉之區：十五年蠲減未試田畝：應准援照十六年麥熟時按畝補借：(三)各縣經收特借畝稅：應由縣知事負責：並由廳特派委員：每縣一員：會同辦理：隨時監收：督促進行：以免延誤：(四)各縣經收特借畝稅：應將通徵成熟田地：除若荒外共有若干：十五年秋勘定蠲緩田畝若干：實徵熟田若干：由縣委先行開單報廳查核：(五)前項特借畝稅：與原有正稅有別：概不隨收徵費：及滯納罰金：(六)前項特借畝稅：由縣頒發稽徵串票：交委員會辦：將收入款項：由委員會縣署同徵收員及櫃書等逐日登記：并由廳頒定解單式樣：由縣照刊：以便解款時填用：(七)前項特借畝稅稽徵應按日結數：其收入款項：隨即遴送就近金庫收存：每逢月之五十四日各總結一次：(月底一期：下月於二十八日結總：大月者三十一日結總：)每次總結後：即由縣委將數填單：送中交兩行上兌：守驗庫收：以正收據一聯粘入解單：送廳查記：其副庫收一聯：摘回縣署存查：又稽徵簿每半個月(一日十六日)送廳一次：以便輪流查核：不得逾延：(八)前項特借畝稅：每屆前條所定五日結總限期：應立即報解：不得稍有延誤：成縣如不繳：如徵收遲：一經查出：由廳舉報：總候總司令省長將知事從嚴撤懲：委員即由廳撤懲另委：(九)前項特借畝稅：過期即解：不得移作他用：如實有緊要撥款：必須變通：亦經呈奉令准：不許擅動：違干處分：與前條同：(十)此次特借畝稅：縣署籌備一切事宜：自奉令之日起：限五日內竣事：不得逾延：一俟手續完竣：即行出示佈告：即日啓徵：一面將啓徵日期：[illegible]報備核：自開徵日起統限於一個月內收齊：惟恐糧戶散處四鄉：離城較遠：不及依限完繳：准其酌量展限：但至多不得過一個月：務於兩個月內收齊：逾期即行提追：倘一個月限滿：收數不及全額十分之五：縣委辦事不力：應由財政廳呈明：總候總司令省長將知事查明撤懲：委員即由廳撤懲另委：

「三」川南民不聊生之近狀

▲一歲之內徵糧五載……　(二)
▲十月之間辦款九次……

：又佇征收後寧北之加常捐：苛雜捐：尚下作均：而派辦催收：委員守提：軍隊勒繳：員弁之供應有費：隨從人役之勒索有費：士兵駐紮之滋擾有費．其他地方附加：如賑款．如教育：如會議：如辦團，以及門戶捐：槍支捐：莫不有費：其逐徵波浮之差役費謝圈子費：尚不與焉：凡此數十種之搜求：煩管膿滴：不禁手顫心悸：在身受痛苦者：奈何其不由窮而竊：既窮且盜也：今者預征兩年二十餘萬之款待結：而籌墊十萬一訓令又來：其名稱爲籌借而非預征．蓋自去年已迭次預征：今春又復預征兩年：在程中僅有給票之具文：訓令中略有抵糧之芒影：東鱗西爪：不現全身：暮四朝三：恃爲長技：無論鹿不擇食：勢將走險：即使能負責：終必爲竊．(中略)下如樂山：如仁壽：如富順：如榮威：敝波反響：郵電紛傳：防區既已騷然：輪台亟當悔禍：乞病已無生理：成命應早收回：查防區全境丁糧關稅：歲收約在千萬左右：以之供應四師六旅：嚴實核頓：當有贏餘：即能免苛捐：亦不患不足：不識計臣如何規畫：始終不外搜括一途：盡力忍爲孤注一擲：公民等力荷能辦：何敢無病而呻：命已不堪：是用呼天有泣：叩懇暫停：稍甦涸鮒：(下略)又據縣議參兩會：及各法團：因民情憤激：將釀變故：亦向駐軍當局劉文輝：呈請豁免借墊一文：節錄之如下：(上略)竊據知事公署宣布鈞署明令：實實借墊軍餉十萬元：叩令之餘：曷勝驚惶：蓋自去歲省軍到縣：籌款已達七八萬：各部分駐鄉鎮：自由徵收：更復不知凡幾：其他匪徒拉搶燒燬：尤難縷述：幸仗大軍回防：咸有來蘇之望：當時奉令預徵糧稅：自民國十四年至十六年：民間實無此力：縣局兩長目覩猶豫衆象：亦皆惻然：常衆宣言：以後決不再向地方籌款：人心慟痛再割：冀有同復之時：羅掘輪將：良非得已．乃三年之糧甫完：而本年二月復有預征十七十八兩年之令：未及瓜期：徵糧五載：同是人民：稍萬大急：理管至此：不知淵出何從：向使鈞座親歷各地：目睹此狀：不知若何哀憐：若何痛恨：縱鉅款當前：亦有不忍接收者：近年實懇所需之款：未抵糧稅者：奚啻百數十萬：若以邀吃糧賦，當在民國三十年以外：(中略)今一搞皆搞：澤已竭矣：胡忍由漁，林已枯矣，胡忍再樵：自去秋至今：征糧五載：自本年二月至今：辦款九週：幾一度歲年：不能休息：哀我窮民：何以堪此：(下略)觀此則川南民困：可以了然矣：川何何辜：遭此大劫：數千里外聞者：當亦爲之同情一嘆也：

(完)

「四」湘前軍務司長李右文被捕

長沙一月十一日通信：李右文在趙恒惕長湘時：曾任湘軍第四旅長及總司令部總參謀長：旋趙氏組織省憲政府：李又改任軍務司長：自革軍抵省後．久未見其蹤跡：茲忽於前數日由北京抵省：寓東門樓徑第五號門牌友人家：詎被廣雅學校學友偵悉．報告黃龐五周紀念大會籌備處：該處因工人黃(愛)龐(人銓)被趙恒惕殺頭之日：李爲總參謀長：實爲此案主謀之一：立由龐人健：(龐人銓之兄)率國民黨長沙市黨部第一區第十二分部同志百餘人：於上月十五日下午四時：前往李寓：將李翩邏遊街後：送往衛戍司令：要求立予槍決：經司令熊震出而勸解：請衆人不必性急：聽候訊辦：旋將李轉解軍務廳處置：省黨部省農協會省總工會等聞耗：紛紛致電代理主席張翼鵬：嚴詞督促．張與李右文原係舊交：因羣衆如此：亦愛莫能助：故暫交第五科管押：一面致電唐生智請示辦理：次日(十六日)係長沙各界追悼漢將死難烈士大會：鄉李蕙迪提出報告：請討論處置李右文辦法：到會諸人主張李既爲慘殺黃龐之主謀：十七日乃黃龐五週紀念日：應請政府將李交由民衆裁判：即於是日在黃龐墓前槍決：以慰死者：當由湖南人民公舉黃龐責任四烈士事務所：主任曹雲溪：與湖南人民紀念黃龐五週年大會籌備處：總務委員李蕙迪：具呈請願政府：一面並由龐人健爲同樣呈請：並擬十七日舉行黃龐五周紀念時：率隊向政府爲大規模之請願：茲錄龐人健呈文如下：竊亡弟人銓：與黃愛同志：被趙恒惕慘殺：於今五年：經過事實：當時各地報紙均已披露：茲不贅述：惟健於去年十月在廣州中央黨部及國民政府請願時：因長途憂寂：心緒不甯：對於主要凶犯：致有遺漏：比以等字概括之：留爲補呈之餘地：即如李右文李鳴九者：均本案之主謀犯也：今李右文潛蹤來湘：已被民衆補獲：送請政府押辦：應將李右文主謀慘殺事實：特地呈明：查李右文當時爲趙氏之總參謀長：並係吳佩孚所薦保：關於趙氏一切機要事件：無一不出於李右文李鳴九之手：當黃龐被捕時：趙氏已出具總司令部而回公館：李右文李鳴九與分得華實公司巨賄：友好廠監察處長李汝賢

請君不要

怕老婆

請帶他去看下列的影戲就好了

(笑劇) 國光出品　丁一元主演　**烏衣匠** 九本

開心出品、汪優游主演　**怕老婆** 十一本

大中華百合　[illegible]主演　**探親家** 九本

(悲劇) 長城出品　楊愛立主演　**苦樂鴛鴦** 九本

國光出品　[illegible]主演　**上海花** 十本

片已到叻不日開映

南華影業部啓

國產影片招租

歷史名片　珍珠塔……前後部二十本……英屬演權

社會名片　鄉姑娘……九大本……英荷暹演權

艷情喜劇　四月裏的薔薇處處開……十大本……英屬演權

愛情新片　愛河潮……十大本……英荷演權

家庭悲劇　秋扇怨……九大本……英荷演權

警世名片　將軍之女……十大本……英屬演權

愛情名片　同室操戈……九大本……英屬演權

社會名片　火裏罪人……九大本……英荷暹演權

歷史悲劇　孟姜女……十一本……暹屬演權

以上各片本公司購有各屬專演權各埠戲院如欲貸租者請下臨接洽

此星保正三星牌頭標萬蘭池發明因定其酒質現刻別家所出亦有三星者但其酒皆不能比及正三星牌頭標萬蘭池也飲酒請君閱認明標頭免誤所欵

各洋酒店皆有發售

Gaiety Picture Palace 牙池

頭場七點半

洶湧之海　五幕

懸貞女　七幕

二場九點十五分

時事及笑畫

陰謀　五幕

本院主人啓

SURINATHEATRE 蘇靈那

頭場七點半

最新百代時事

滑稽笑畫

怒邁大力士　第六、七兩卷

二場九點十五分

拳鬥三卷

成功的冒險　五幕

每逢星期六日下午開演日戲入場券價一律折半

本院謹啓

○緊要廣告

啓者吉靈街門牌三十八號慶發公司前時呈請擬乃弟名義號並蓋蛋形圖章茲弟因事返國已將舖號改換與黃石龍黃敏達兩人爲欲清理手續自過名日起順改換四方形圖章將前時蛋形圖印取消倘諸商翁前有收存慶發公司弟名義號蓋用蛋形圖章籍據由今日起限一禮拜內速來會清逾期不來乃係自誤此後若再發現蛋形圖章弟名義號籍據概作無效合謹登報聲明以免後論此佈

黃石頭啓

民國十六年二月十九日

高麗參南洋專賣處
本行承本國政府高麗參專賣局委任作南洋批發已歷多年貨色之純正無偶久為群衆所信仰茲特託錦利號壹家代理
諸君光顧祈向本坡吉寧街門牌四十號錦利內同利參莊接洽成本價一律歡迎
新嘉坡三井洋行謹啓
民國十六年一月二三日

勝仔煤炭
勝仔煤炭合用於船隻及各種烹爨之用貨物依時運到諸君光顧祈至福蘭公司接洽可也
人物：吧殺口門牌一百十七號至一百二十一號

DAJAK COAL.
For particulars please apply to:
HOOGLANDT & CO.
117/121 Market Seetrt

源豐公司廣告
敬啓者本公司專辦出入口貨包辦陸軍膳食有代理參茸燕窩西藥各種罐頭食品及酒各色日用品等生意諸君光顧定購貨物無不格外歡迎依期交貨
本公司設在吉寧街二十及二十七號門牌電話七二二三號
民國十五年十二月八日　源豐公司唯一東主李金掞謹啓

太和洞嗬嚩丸
主治各症
腎虧氣喘　夜夢遺泄
耳鳴耳聾　虛弱咳嗽
心神恍惚　四肢腰痛
精神困倦　氣血衰弱
風濕腳痺　腰骨筋痛
頭暈眼花　小便頻數
面黃肌瘦　手足寒冷
南洋批發處石叻此總館恰保實業街四號

榮孫氏代辦眼藥水
民國十四年六月廿九日
總代理　會豐商店　(石叻大馬路)

唐拾義久咳丸
唐拾義久咳丸功在止咳防癆此丸根本治療咳痰此丸
每打九毫　每瓶五角

△聯東保險有限公司△
Eastern United Assurance Corporation, Limited
石叻馬六甲街門牌一號（快圖銀行）
中國人之保險事業欲惠顧中國人之保險公司故本公司之設專全保水火險並保險多事各種損失賠償則快捷公道保價按最低廉使僑胞財產永爲保障益謀保務香僑商業中不論少積日爲歡迎
正主席薛中華　董事　李浚源　歐書村　司理　寶昌
副主席吳寬倫　事　黃兆珪　許山良　總司理　戴愚榕　李盛　馮威路
袁鳥里亞夫　王頌池
吳十　余應林　關司理　何守業

鷓鴣老牌經驗良藥
代理石叻：坦羅大街會豐大商店總發行香港永樂街瑞昌西藥行
各埠藥房商店均有代理

極品鷓鴣標壽眉丸
宜男唯一聖藥

鷓鴣牌極品眉壽丸天下馳名最大功力收效神速之強補良劑又為各界人士稱許僉謂有志天下不足憂天失調以致氣血衰弱精神日竭百病叢生雖有稀世之良丹亦不能收良善效也本醫生有鑒于此願將生平獨得之秘加意研究務使藥味純和功力強大雖身體最虛最弱最衰甚至不能生育者試驗此鷓鴣極品眉壽丸一經照法服用可保精神強壯康健異常雖久未受孕者莫不有宜男之慶靈驗無雙爲救世之無子者試服之即知此丸爲宜男聖藥效力神速此丸每次服二小粒計重不過數厘每日三次統計不過一二分與別項大不相同真靈丹寶藥也
各埠大藥局大商店均有代售每打弍拾五元　每瓶弍元五毫
香港瑞昌西藥行總發行

瑞昌鵝鷓牌牙痛水

牙痛原因
牙齒一門於人身最爲緊要西醫經驗中西醫家因此論說謂實爲上下顎骨筋不顯乃大腸所過其致痛也總不外乎風火或因水火虛或風寒甘生然不順之不可牙痛以此藥水此牙痛之症既已有之大都是最苦之事乃莫不有斯患者須知此藥水之神效有名遠行久矣稱著
用法
凡遇牙痛作痛時即將此水以棉花沾濕塞於痛處小時即止立見奇效又可每日清早洗臉時用此水漱口可以除口氣臭氣
（定價）每瓶壹角　每打壹元
省港內地外埠各大公司大藥房均有代售
總發行香港永樂街瑞昌西藥行

RUBBER SHARES THE STRAITS BROKERING CO

24, The Arcade.

星洲營業公司　亞結樓二十四號

二月十四日樹膠股份行情報告

Name of Estate	原價 元角占	樹膠園名	買主價目 十元角占	賣主價目 十元角占
Allenby	一	亞倫備	二九	二八
Alor Gajah	一	亞路加惹	三	二九
Amalgamated Malay	二	馬來聯合公司	四五五	四四五
Ayer Hitam	五	亞逸希淡	五	四八五
Ayer Kuning	一	亞逸古寧	一零五	一
Ayer Molek	一	亞逸麼力	二八	二六五
Ayer Panas	五	亞逸班拿士	一三一五	二八五
Bagan River	二	巴眼河		
Balau	一	巴勞	四二五	四
Balgowan	一	波路高烟	四七	四六
Bassett	一	巴色	一三五	一三
Batu Lintang	一	巴刀連丹	一五	一四
Bedford	一	勃佛	一一五	一
Brogas	一	布路加士	一五五	一五
Brunei United	五	聯合布路乃	八	八二
Bukit Jelutong	一	布結惹路宜	一一三	一零八
Bukit K. B.	一	布結實備	七	六
Bukit Katil	一	布結加地	一一七	一一五
Bukit Kepong	二	布結甘榜	二五	二四
Bukit Timah	十	布結知馬	一四五	一三五
Changkat Serdang	五	曾吉士登	一	九五
Colensburgh	一	哥連士北	四五	四四
Connemara	一	干尼馬拿	二八	二七
Devon	八五	地份		
Glenealy	一	基連你利	二九五	二八
Hamilton	一	咸未路敦	三四	三二
Haytor	五	希刀	一四二五	一四
Indragiri	五	因打其釐	一零五	一零三
Jeram Kuantan	五	惹林關丹	一八	一七
Jimah	一	知麻	二六	二五
Kamasan	二	加馬山	七二	七
Katoyang Bahru	一	加刀陽巴魯	二三	二二
Kdah	一	吉打	四四五	四三
Kempas	二	甘巴士	九二五	九
Kluang	五	居老	八五	八
Kuala Sidim	一	瓜勒西店	三八	三六
Kundong	一	官當	四五	四三
Lunas	五	綸拿士	四一	四
Malaka Pinda	一	馬六甲邊打	二七	二六五
Malakoff	二	馬拿哥付	四九	四八
Mundai Tekong	一	萬德德功	七五	六五
Mayfied	二	尾一	一五七五	一五
Melville	一	未路非路	一九	一七
Mentakab	二	文打急	六三	六
New Scudai	二	新士姑來	二九	二八
New Serendah	二	新士連打	四九	四七
Nyalas	五	你亞拿士	一二五	一二
Pajam	五	巴針	二九	二八
Parit Perak	一	巴列霹靂	五一五	五
Perak River Valley	一	霹靂谷	二八	二七
Punggol	一	榜俄	一四	一三
Radella	五	勒地拿	一零一	九九
Sandycroft	二	成的哥乎	三五	三三
Sungei Bagan	二	宋街巴眼	四二五	四
Sungei Tukang	一五	宋街刀樑	一三	一二
Tambalak	一	淡巴勒	一三五	一二九
Tapah	十	打巴	三五	三四
Telok Anson	五	的勒安順	一六五	一六
Temerloh	一	淡馬魯	一六	一五
Trafalgar	二	打花加	二	一七五
Ulu Benut	五	烏路勿律	七二	七
United Malacca	一	於乃的馬六甲	二六	二五五
Ulu Pandan	一	烏路班丹	一五五	一五
Utan Simpan	一	烏丹森班	四六	四五

很可怕的

封鎖政策

封鎖是很可怕的政策：日俄之役：日本設計封鎖大連灣：遂使俄國海軍失了戰鬭力：結果陸軍亦因此而敗：這是封鎖影響於戰爭的：還有封鎖關係人身的：就是：熱滯而不潔的食物：用香美的味腸：過你牙關喉嚨以後：就在你肚腸裏反動起來：**實行他封鎖糞道**的**政策**：人們受他封鎖以後：**必大便不通：胸腹飽悶：氣盛心煩：熱血流行：頭痛：牙痛腥紅熱：胃炎病**：及其他一切病症：就會因此而生：倘遇有傳染病發生時：尤易**感受其毒**：所以我們對於這種致命的封鎖：應該設法打破他：打破他最好的東西：就是**永安堂虎標清快水**如我們受他封鎖時：請於清晨起身後：或晚間臨睡時：服此水一飲：兩點鐘以後：就可把封鎖的東西：由大便趕了出來：他的政策：就不能成功了：清快水的好處：就是功用神速：服後兩三點鐘：即可清瀉：肚子裏又不生別種變化：不比其他瀉藥：服了肚子作痛：或腹爲雷鳴：致人感受十餘點鐘痛苦後：始可下瀉也：

○有船出賣

(一)汽船一艘大小六十五尺夾十二尺食水四尺半重三十一噸可拖儎一百五十噸速率八海里價錢五千元

(二)摩托輪船一艘大小三十二尺夾六尺食水二尺十寸可儎二十七人士多靈機可用火水及火酒行駛每小時消費一加倫速率八海里三年老一經試驗合意後價銀二千六百元

(三)新摩托輪大小二十五尺夾六尺完全柚木裝修可儎十二人端里克勝夫機一經試驗合意後價錢四千元

The Singapore Shipchandlery Co. Ltd., 18, Battery Rd, Singapore.

星洲船務有限公司啓

民國十六年二月十九日　廿

◆今日最大最著效驗之發明

▲醫治膀胱痺喘等病之聖藥

凡人不幸有患上列諸惡病者不必憂慮因現已有人發明一種特具效驗之聖藥該藥係由一種絕無傷害之草根製成對於上述諸病皆能醫治經驗如神此間各地病人因服此藥治愈上列之病甚症證之

明其功效之神速不能盡錄諸君如患此者切至速特向本公司詢問一切詳情也證

WATT & Co., 78, Malacca Street, Singapore.

新嘉坡麻六甲街十八號發公司啓

▲六六六極妙發萬金粉

六六六極妙發萬金粉發[illegible]治嬰兒出牙六內及發[illegible]疾病優家用良藥能使嬰兒及孩童幸平安舒之藥其功效可謂世無其四[illegible]六六）三字為此之一藥品質之保證[illegible]保其中不含一切[illegible]性物之安[illegible]或任何[illegible]有害人[illegible]之成分此粉世及已[illegible]家用之[illegible]時已界其[illegible]數大有一日千里之勢於此足證此粉之價值矣

嬰兒發[illegible]一切疾病以及[illegible]食[illegible]出[illegible]失序而服六六六極妙發萬金粉[illegible]

[illegible]

此粉治療之以[illegible]用[illegible]此粉[illegible]之父[illegible]知其功效之大而其作用[illegible]價及[illegible]（六六六[illegible]）[illegible]各埠藥房均有出售價每包一角六占

本坡代理處
萬安和　何長春
春生和　萬懋和
[illegible]　保[illegible]

○匯票行情一覽表

匯香港銀行掛牌	一百元銀行貼出	八元七五
又　銀行兌現銀票	一百元銀行貼出	八元五
匯仙頭兌現銀票	一百元銀行貼出	一十三元五
匯廈門銀行掛票	一百元銀行貼出	一十四元七五
又　銀行兌現銀票	一百元銀行貼出	一十四元五
匯福洲銀行兌現銀票	一百元銀行貼出	十四元二五
匯安南銀行掛牌	一百元銀行貼出	十四元
又　銀行兌現銀票	一百元銀行貼出	三元三七五
又　銀行兌現銀票	一百元銀行貼出	三元二五
又　銀行買現銀票	一百元銀行貼出	三元
匯上海銀行掛牌	一百員	八十七兩五
又　銀行兌現銀票	一百元	八十七兩二五
又　銀行買現銀票	一百元	八十七兩
匯呂宋銀行掛牌	一百元	一百一十二元
期票三十天兌	一百元	一百一十四元
匯擸羅銀行掛牌	一百銖	八十一元
又　現銀票兌出	一百銖	八十三元
匯仰光銀行掛牌	一百元	一百五十三盾七五
期票三十天兌	一百元	一百九十五盾七五
匯馬呂動銀行掛牌	一百元	一百五十三盾七五
期票三十天兌	一百元	一百五十九盾七五
匯高楓霹銀行掛牌	一百元	一百五十三盾七五
期票三十天兌	一百元	一百五十五盾七五
匯紐約銀行掛牌	一百元	五十五元一五一六
期票三十天兌	一百元	五十七元一五一六
匯鮮槳銀行掛牌	每元	二司令三扁九一六
匯加剌吉打銀行掛牌	一百元	一百五十四盾
期票三十天兌	一百元	一百五十六盾
▲印度盾	一百盾	六十四元六二
匯泉厘銀行掛牌	一百元	一百五十四盾
期票三十天兌	一百元	一百五十六盾
匯檳榔嶼銀行掛牌	一百元貼泉行	二角半
紙字	每百元	二角半
匯加勝巴銀行掛牌	一百元	一百三十九盾二五
期票十天兌	一百元	一百四十一盾二五
▲爪哇盾	一百元	七十一盾四一
匯泗水銀行掛牌	一百元	一百三十九盾二五
期票三十天兌	一百元	一百四十一盾二五
匯三巴壠銀行掛牌	一百元	一百三十九盾
期票三十天兌		一百四十盾
倫敦叫銀票易中	每元	二司令四扁三三二
期票三十天兌	每元	二司令四扁三三二
金葉	每両角	六十七元
英國金層	每個	八元八
銀價市		二十六元七五
首士庫		一百五十六元七五

▲輪船入口▼

荷丁	由風武■	廿四到	和蘭公司
大島鴨加	由香港	廿四到	義利洋行
	轉往檳城 加吉打		
南生	由香港	廿四到	莫實得洋行
	轉往檳城 加吉打		
豐茂	由龜咯	廿四到	和豐公司
茂盛	由文律	廿四到	振豐盛
福順美	由吉里汶	廿四到	和益
豐德	由浮羅慶宜	廿四到	和豐公司
豐順	由龜咯	廿四到	和豐公司
福隆	由望加麗	廿四到	成茂號
豐利	由霹坡	廿四到	晉成
萬智美	由麻坡	廿四到	成茂
德加大鴨加	由加吉打	廿五到	義利洋行
	轉往香港 汕頭 廈門		
毛西	由日里	廿五到	和蘭公司
堅打	由檳城	廿五到	實得力洋行
萬和元	由馬辰	廿六到	張元記
新加勞	由米那灣	廿六到	和蘭公司
甯嵤	由淡米那漢	廿六到	和蘭公司
瓜勞	由安順	廿六到	實得力洋行
仰盛	由加勞巴	廿七到	協榮茂
孟士嗤	由文島	廿七到	和蘭公司
金島	由泗水	廿九到	和蘭公司
	轉往香港 汕頭 廈門		

▲輪船出口▼

▲陰正月廿四日開行輪船出口▼

船名	時刻	開往地點	公司
勞耶實勞越	上午九點	往沙勝越	實得力洋行
		聯船	
順利	上午九點	往吉里汶	開行
永豐	上午九點	往浮羅慶宜	和豐公司
文律	上午九點	往浮羅峇涉	張順美
豐順	上午九點	往龜咯 小株■	和豐公司
豐華	上午十點	往香港 汕頭	和豐公司
		廈門	
豐川	上午十點	往英德宜利港口	和豐公司
		沙拔 淡咪勝漢 各埠	
勝■	午十二點	往英得宜利港口	恆生號
		淡米勝漢 呂宋岳	
嘚左多綠	下午二點	往文島 加勞巴	和蘭公司
		三寶隴 泗水	
實籠俄	下午三點	往吉礁港口	實得力洋行
		安順	
孟理明	下午三點	往米勞肖	和蘭公司

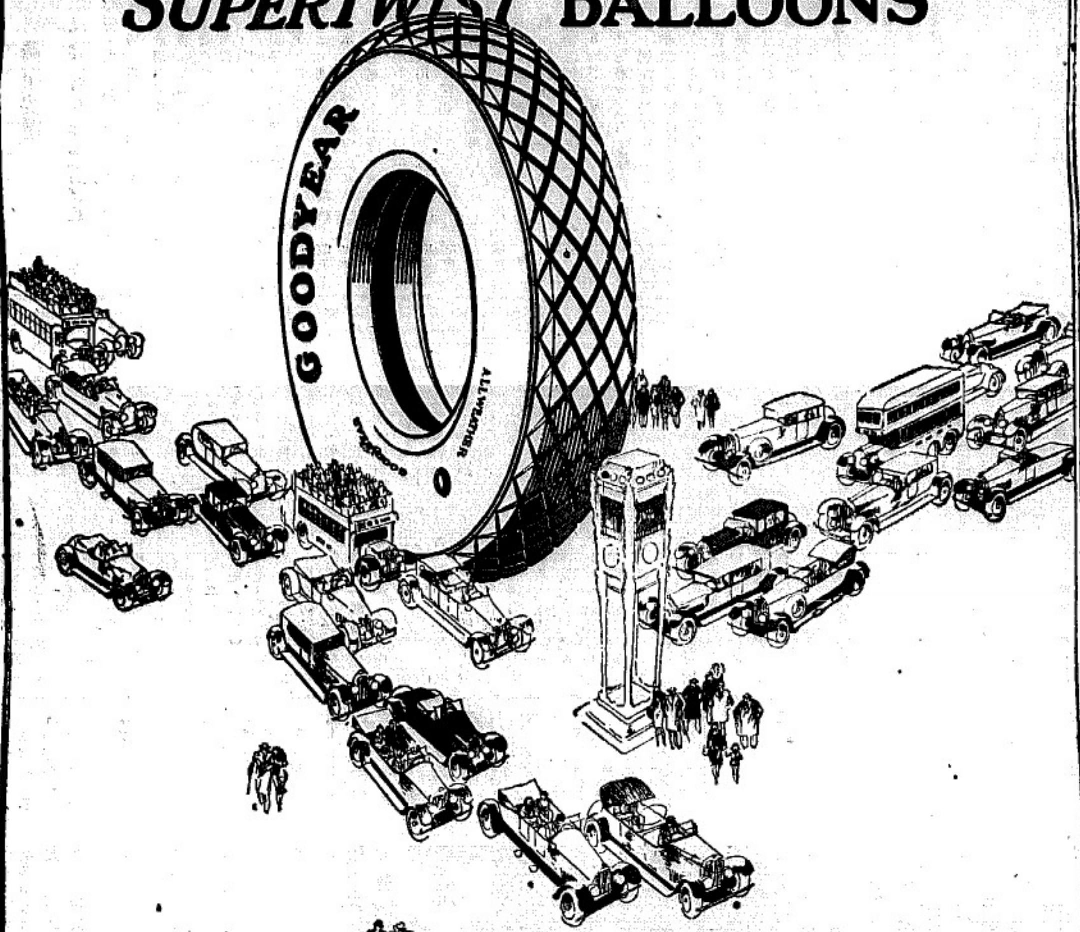
◉各貨行情一覽表

白港上烏椒	五十六元
又　中	一十二元
考島椒上	一十九元二五
又　冇	一十一元八
沙勝越白椒上	七十七元
又烏椒上	一十七元六
柔佛烏椒上	一十五元
又　中	一十三元五
白　上	六十四元
又烏椒	一十七元三
白　椒	二十二元
本坡烏椒上	四十三元
又椒行	三十六元五
白　上	三十六元五
烏　上	一十二元
一號檳干	十一元
二號檳干	十元五
三號檳干	十元
一號硬荳粉上	六元八五
又　上	五元
硬荳粉上	六元一
又　中	六元
納閩硬荳粉上	五元九二五
中　粒	七元
幼　粒	八元三七五
幼　西	五元三七五
甘蕾開價	九元
二號甘蕾開價	一十七元
三號赤甘蕾	二十元
烏甘蕾開價	十三元七
又甘蕾土庫出價	十三元
二廿號粗花蕾每担	八元五
廿六號花粗蕾每担	九元二五
四十四號幼每担	十元
本坡和豐棉油二十八斤庄	十九元五角
又十五斤庄	二十一元
本坡大標土油每箱	五元
雞標土油每箱	四元四五
日標土油每箱	四元四
虎標土油每箱	四元九
箭標土油每箱	四元六
魚標土油每箱	四元七
王冠標土油箱	四元五
沙土油每箱	三元八四
龍標土油每箱	四元九
萬蕾兒冬上	一十五元
又　各箱	十元
沙勝越兒羅冬上	一十四元
又　落箱	九元一
巨港埠兒羅冬上	一十六元
一號水牛皮每担	二十七元
二號水牛皮每担	二十四元五
一號牛皮每担	五十元五
二號牛皮每担	四十三元
一號牛皮每担	
二號旋皮每担	五十二元
水牛角每担	二十元

▲米價行情

乾興利青醬桃新米	三百二十六元
廣合盛青■新米	三百二十八元
隆興利青雙喜新米	三百三十八元
又青雙喜米	三百四十五元
泰和盛青龍米	三百五十元
常記機青芝蘭米	三百四十一元
元豐利青塔新米	三百三十八元
暹碎	一百零一元

SUPERTWIST BALLOONS



「兀也」車輪胎上均有世界上製造車胎經驗最富者之簽字其中均爲最優等之材料此種材料惟有資本最足規模最大之製造者始能購買諸君用之保其經久耐用且可節省車胎之費用也

下次請購

「兀也」汽球式車輪胎

GOODYEAR

BALLOON TYRES.

廣東要聞

◎商界爭用人權之勇進

商塲用人權問題．現工商兩方．仍在積極奮鬥中．各謀奪得最後勝利．即商人方面．現已共下決心．無論如何犧牲．均須爭回用人權張．並進一步向政府要求．釐定條例．限制工會任意勒抽貨佣．其進行步驟．先聯絡廣州全市具有實力之各行商人．組成一無形之秘密團體．一面向政府舉行大規模之請願．倘請願無效．則繼以停業．務達目的而後已．連日商界中領袖份子．已分頭聯絡．各行商人．因久受工人壓迫．對此皆表同情．日昨廣州四商會．致函各市各行商云．逕啓者．茲爲陳請政府改善工商條例一案．經本會等公决．定於本年二月十日．(即夏歷正月初九日)舉行全市商人大請願．想我商人利害切身．斷無心存漠視．自取覆亡之理．爲此備函本市各街舖店公司銀行．一體知照．務祈踴躍參加．自行備辦旗幟．屆期上午十二時在總商會齊集．下午一時出發．務得正當解決爲止．萬勿放棄爲要．專布預祝勝利．廣州市市商會．廣州總商會．廣東商會聯合會．廣州市商民協會．再者．是日參加大請願人數．每商號應出一人至三人．並須隨同領導員一致行動．不得中途退出．並以奉聞．又聞云．八日下午五時半．四商會開聯席會議．討論年初二案問題．商會出席者六十餘人．衆推總商會會長鄒殿邦主席．畧謂關於年初二案．二日四商會曾開聯席會議．並即日舉定林麗生黃旭升譚棣池及兄弟(鄒自稱)四人．進謁李總參長李實棠麗長．詢問變更第十一次省務會議議決案之理由．李總參謀長謂因工人聯合請願之故．如一日頒布之補充條例．商人以爲不可行．儘可舉述理由請願政府云云．故有今日之會議．但應如何進行請願．請各位討論．次由書記宣讀一月二十八及二月一日實業廳兩次來函畢．鄒耀文謂去歲年底．如金庫劵公債等均責成各商店負担．乃此次政府竟將議決案變更．未免對商人不住．現各行應將痛苦情形舉出．請願時乃有資料．陳德農謂　必須爭回年初二用人權．否則無生意可做．宋俊棠謂．應認定一個年初二用人權去爭．屏應研究者一面開市一面爭．抑俟此案解決乃開市．馮陶侶謂．此次對於年初二案．宜專向政令法律兩點去爭．鄒耀文謂．此次請願．各商人應下决心．如不達目的．則不做生意．方有勝利之希望．宋日理謂．可先由四商會及現在發生糾紛之商店去請願．不達目的．再令市商店休業去請願．不爭回年初二用人權決不開市．林麗生謂．請願宜分兩種手續．除聯合商人去請願外．應具一呈文．以備政府根據提出會議．乃有辦法．其相繼發言者尙有多人．均係主張實行聯合請願維持商店年初二用人權．雄主席將請願政府維持省務第十一次會議關於商店去留店員議決案付表決．全體舉手贊成．請願日期定於十日．次議定請願進行程序如下．(一)由各街坊代表及各行頭領袖組織請願隊．(二)每店須派一人至三人參加．(三)十日上午十一時在總商會集合．(四)以街坊代表行頭領袖爲領隊．(五)不派人參加請願之商店．倘將來發生糾紛．商會不負受理之責．(六)請願旗幟及標語．由各街坊各行頭自備．最後復多數主張．現在未開市各店．俟此次請願案有解決乃開市．至請願呈文擬由總商會書記揭草．議畢乃宣告散會．時已下午七時矣．又陳村糠米行電云．分送總司令部．省政府．農工廳．實業廳鈞鑒．敝行商店．根據習慣．夏歷初二辭退無條件工件．距有小軌特聯盤踞．制止營業．除呈請陳村市政專員外．懇迅飭地方軍警勒令離舖．以維民食．而安商業．陳村糠米行發聯堂滑叩．庚．

◎滇軍入桂之謠傳

廣州方面．喧傳滇唐出兵入桂者．已兩月於茲．而客由雲南返者．詢以滇省是否出兵．則云此時唐繼堯似尙未能達到此目的．最高限度．只在滇邊設防而已．而范石生請兵察滇．及黨政府調第五軍入桂防滇．均似別有作用云．(如衆傾粵省南路防某軍驅欵龐海調赴)惟昨日范軍又由南甯電廣州雲南會館總代表先(命逆)軍云．據百色電．敵先頭部隊千餘已到剝隘．有下色侵桂等信．特聞．第十六軍參謀處叩．江．云云．而前公安局長李朗如．自解職後．隨蔣中正出發北伐．現奉令回粵．由贛歸來．日前抵省．昨往見第五軍長李福林．面陳蔣氏對於討滇之計畫．並述蔣氏着令第五軍急速出發．李問蔣氏意見．李答蔣以雲南唐氏形勢．與前不同．黨軍不能不防備及進攻．俟李部軍隊抵滇邊．與范軍會合時．蔣即下令各軍．同時進攻云．

◎廣州短訊

▲省政府據廣州銀業公會呈稱．市面低毫充斥．特飭屬偵查私鑄機關務獲嚴辦

▲整理自來水公司委員．定期二月九日開會討論．

▲廣州稅務司．昨赴總商會．邀問蘇包行代表．當面允許取銷蘇包加稅．

▲惠愛東路．民樂戲院內樓座．於除夕全部倒塌．樓下木工兩人．被壓重傷．

▲公安局長．以本市軍警聯辦冬防．二月四日．即屆限滿．已分令各隊長結束．

▲製造汽水同業維持會．昨呈印花稅總處．據稱衛生局批駁原案．另立苛例．請予維持．令飭撤銷．該處當經轉呈財政部察核．該部批示云．該會如認爲窒碍時．仰即自赴市政廳呈請核辦．

▲農工廳昨據香山欖鎭旅省同鄉會呈稱．敵鎭米業工會．與運輸工會互爭起米工作．阻止穀米進口．民食將絕．懇速派員到欖．會同香山縣長．設法調處．經即令飭香山縣政府．從速辦理具報．

▲陳銘樞特專派參謀鄒武回粵．招募新兵．已奉准指定肇江一帶．爲該軍招兵區域．昨已啓程赴高云．

▲肇陽羅五邑警備司令部徐景棠．現據香港四邑聯發船務有限公司司理黃元龍呈請保護該商等所置輪渡．已飭所屬軍警隨時保護．

▲日昨石龍海味行．因初二去留工人問題．又復發生糾紛．特通電來省各機關社團呼籲．

▲前辦潮安全屬餉務經費集益公司商人謝植．昨赴總政治部．控告汕頭籌餉支處長陳和本．違法減餉．損害國庫．懇請嚴究．該部已咨財政部查辦．

籌賑馬來各州府水災新嘉坡海天聯合同備義捐會鳴謝捐款 (二續)

亞拉勿拿電影戲院　捐銀三百元
新世界一百元　歡樂園一百元
叻報館一百元　新國民日報一百元
顏長貴一百元　春源印務局一百元
萬順隆綢庄捐銀五十元　慶順隆綢庄捐銀五十元
李萬榮寶號捐銀三十元　吳永吉寶號捐銀三十元
連前合共銀三萬一千零九十五元

籌賑馬來各州府水災新加坡海天聯合同備義捐會公佈

民國十六年二月廿一日

與你有……的幾條問答？

一　人們患病，不服藥可痊愈嗎？不能！
二　不事剖割，可愈必剖割之症嗎？不能！
三　不費時間，當而可以脫離所病的痛苦嗎？不能！
四　人們患腎虧血虛半身不遂和一切最難療治的病症，醫生們於短時間內，有必能恢復病者健康的把握嗎？更不能！

這四條問題，誰都知道是不易解決的，然而楊寶信敢堅決勇毅底答道：能！能！因爲楊寶信電醫生，他有最効驗最便捷最新式的電療術啊！

楊寶信電療醫院在星洲水仙門大馬路門牌一百拾七號　電話三四五一號

奇可止咳丹

不是異人傳異技　全憑藥驗信千時

奇藥品之推銷　毋食非重於廣告　但爭先自問該藥確有效之價値　然後不致擲黃金於虛耗　否則縱能招得顧客　倘服後全無一些功効　又豈能長此以欺人乎　奇可止咳丹之能得諸君垂顧者　昨日之奇方得人之傳授　或神仙之所傳　乃一般治咳之可靠　及此丹得與藥之療法　各種俱能療癒　凡敍明患咳嗽之最急者　及病機之最重者　故能不論所咳久咳寒咳熱咳皮咳乾咳　俱功効如神　倘遇重要的咳嗽不能即愈者　則最低的限度　亦可氣順痰易日漸痊功　此則奇可敢具保者也　本號營業多年久已藥驗名馳　患者諸君請安心服之可也每盒五角發行相宜

各皮膚病一分鐘止癢

此藥名皮膚水專治各種皮膚病血毒濕熱癩癬瘡粒等抹後有清凉香氣不汚衣服効驗極速五角二角半

頭痛散自問確第一

我有頭痛散每包重量一分六厘而効驗則勝過別家二分七重之藥不寒不燥藥少功速限半點鐘見功又有膠片包散服不苦不潮不變專治頭痛牙痛神驗異常每包八占每打八角

調胃丹係煙酒客藥寶

此丹去濕滯消血毒服後不肚痛凡手足困倦花柳未清皮膚血燥濕熱大便結婦女白帶經痛等極神驗　每盒二角

勝過如意油紅花油

此藥名曰黃金油氣味濃厚試以油一滴放入口中則頓氣達丹田藥味久着便知藥的優勝比之徒恃騙術以炫人者大有分別專治牙痛肚痛嘔吐此三症乃此油之最驗者又能熄痛驅風濕消腫止癢可抹可食確係救急良藥若患外科各症服調胃丹更驗價四角二角半

代理處　二馬路廣同春　增元堂　牛車水福安棧　古友軒大馬路吊橋　丹爾百家　張春和堂
吉隆坡代理藝府光研眼鏡公司

本號辦有正樹標臭水平沽

葉奇可專治婦科咳嗽內傷甜尿等症

本店有眞正紅花油白樹油多名價値公平不貸假貨

海山街四十六號葉奇可啓

○星洲南洋江夏堂建築捐第二次鳴謝（恕不稱呼）

潮丹黃貴交五百元
桂源興交三百五十元
黃榮源交二百元
黃協泰交二百元
黃隆昌交二百元
黃壬水交一百元
黃森增交五百元
黃和成交二百元
黃成泰交二百元
黃世帕交二百元
黃福興交一百元
黃際夏交一百元
黃乾泰交一百元
黃南泰交一百元
黃崑泉交一百元
黃鏡湖交一百元
金榕發交一百元
邱官楨交一百元
黃稚準交一百元

計十九條共銀三千五百五十元　連第一次共三十三條計銀二萬七千七百五十元後收者當於第三次續登

民國十六年一月十七日　星洲南洋江夏堂公啓

"NY CALRSBERG" BEER

卡士堡嗇酒

代理處

吉隆坡　夏蘭公司
吉寧丹　炳盛公司
居鑾　萬泰隆

Sub: Agents.

'Beng Seng & Co.
Kelantan.

Hallam & Co
Kuala Lumpur.

Ban Thye Leong & Co.
Kluang.

新嘉坡萊佛基伊亞沙直有限公司啓

Sole Importers
The East Asiatic Co., Ltd.
RAFFLES QUAY
SINGAPORE.

父女及母子

紅色清導丸均有平肝潤腸之效用

紅色清導丸之功力不分男女老幼服之均有平肝潤腸導滯之效用服後立見精神快愉皮膚光潔目有精彩其功用乃是專治　大便秘結　疾病頭痛　肝火上升　膽汁不調等功力十分完備且助消化能使皮膚滑潔可治紅瘰瘡癤等功呵使口氣芬芳立止痔瘡痛苦

浙江甯波闌婆渡開智學校孫仰先先生來函云鄙人前患大便乾結夜間失睡醒來口苦面青現瘰且俯伏多時輒致目眩想係肝火上升之故及試服清導丸即見大便通順藥未罄而舊症悉除精神爽適矣

紅色清導丸凡經售西藥者均有出售或直向星架坡萬興街韋廉士醫生藥局函購每一瓶叻幣六角每六瓶三元郵力在內

◁麥科標萬蘭池酒▷
MEUKOWS BRANDY

一星

此萬蘭池滋味之奧妙與上等之萬蘭池同絕無熱質氣味芬香酒色光澤確有其價值在也務購麥科標五星或一星

各處均有發售

牙直利有限公司

英一九二七年二月二十四日

五星

Sole Agents
GUTHRIE & Co. Ltd.
Incorporated in S.S.

▲注意：
◎賞目歡心：
本園於春節期間之特色—
▲贈送▼
香烟最著名之英美烟公司出品
牛乳最著名之紅字牛乳
凡購入場券者均有香烟及牛乳之贈送
▲表演▼
木人戲兩班

THE HAPPY VALLEY LIMITED.
歡樂園
廣告

泰西武技
京劇上海著名男女京班
美女舞
影戲特別優待不收分文
幻術印度法術家
馬來歌劇
蔴坡歌劇團
大門入場劵
收銀二角
歡樂園有限公司

●中西之保障

新嘉坡爲南洋商埠之冠各埠生意均仰給於此是以九八行尙然但南洋地近熱帶狂風驟雨每起巨浪其勢洶湧波濤洶湧白浪所以大舶沉沒時有所聞其險誠不可測也查九八行(出水)之運貨出口全恃大舶一旦遭遇則血本虧付東流往自舉辦無已此所以又有保險公司之設以防之懽我人觀察保險公司又以聯榮振倫爲最健全資本收足一百五拾萬元姑不具論就其辦事之通融賠償之妥協已堪超人一等如本月十九日本坡號付占號等號貨一帮由大舶轉載因風被濱一經報告即要核驗所有損失立予賠償聯榮水火保險公司眞中西之保障矣

梁木街中西商店經理吳良才謹布

福建要聞

黨軍借款與厦商會之籌措

(廈訊)軍事當局向廈商會借款五十萬元，以充開拔及改編民軍費用，廈中商民，秉本深明大義，贊助革命，距敢後人，乃自借款議起，專員蹤至，商會兩次召集會議，均以不足法定人數，毫無結果，在商人方面則謂適屆陰曆年關，各正忙于結束，無暇及此，在當局則頗爲懷疑爲藉詞推諉，託故延宕，致有仍不就緒將再進一步的辦法之說，然于廿六日止，此事可以謂之仍無頭緒，就現勢觀之，商人或實爲年關所阻，非反議爲無成就之望也，當局因軍需緊迫，借款以應，原屬不得已之舉，凡屬紳富，慨然輸將，皆所樂取，所以向商會借者，則以商會爲地方商民機關，有當然負擔之義務，且借款亦較易，至款之出自會長會董，抑如何徵集，自不限定，詐會曾傳會長黃奕住已先付十萬元，或謂二十萬元，茲經確查，自借款函電及專員到達後，商會兩次不成會議，而黃洪正副會長等則已逃次樹浯于洪氏家中，總求產得一應命之法，結果以營廈時命名之南興公司義舉借十萬元，利息八釐，由閩安馬巷濱口辦理烟苗捐人員簽押，訂限舊歷來年正二三月分次本息清還，此黃奕住已付十萬之說所由來也，專向商會借款款數爲五十萬元，此南興公司名義付出之十萬元，是否算在原額之內，抑作爲額外之款，商會將來仍須照借五十萬，此問題實諸個中關係人亦未得確切之答案，在南興公司名義借款交付之際，黃洪二會長曾接得財委會主任何玉書有(廿五)電，大意謂林知淵來省，據稱廈商會已允許先行借撥三十萬元，此款現正急需，請將該款從滙，另請向中國廈門兩銀行商借二十萬以何種捐稅或田畝捐作抵，任憑採擇，歸還期間則定限三三四等月云云，黃洪接電，對于允先借三十萬之說，尙加否認，蓋之商會中人，俱云恐無其事，蓋一度之正式會議尙未開成，若黃洪私人允許則不敢必，否則會衆實有不知之理云，

中國國民黨南安臨時縣黨部暨南安縣縣農民協會籌備處對泉永公路第二次宣言

▲假冒業主希圖永遠霸佔者打倒之…
▲眞正業主極力扶助之…

查泉永公路，被少數劣紳土豪所操奪以爲私產，經向民衆宣言，不意泉洪汽車公司，冥頑不靈，竟捏造所謂業主團之廣告，四出張貼，滿紙辭語，令人齒寒，非加剖明，曷解羣惑，舉其荒謬之點，揭載於下，政府人民，幸共鑒之，

夫所謂民辦公司者，應先集資購地，呈報政府存案，然後着手開築，而該劣紳土豪地霸卻於車路已闢之後，乃出而組織公司，坐享其成，是根本上已不合法律矣，此其荒謬者一，

泉洪車路之建造，除損失田產外，皆於洪瀨梁郵潘山三處設泉永公路征收局，行各往來，皆被科派，自民七以來，收入之數，不下數百萬元，該劣紳土豪竟謂公家不費一錢，此其荒謬者二，

損失田地，應於開路時，若手丈量，方能合事，爲有工程完竣之後，全未提及，待國民政府主張收回，始用掩耳盜鈴之計，以煽動民衆，其故意反抗政府，顯屬無疑，此其荒謬者三，

誠曾聯逕，爲國民所共棄，該劣紳土豪地霸恐所獲之路權收歸公有，輸遂割據之雄心，乃於古歷十二月十二日，選出走狗十二隻爲董事，美其名曰各鄉代表，其實各鄉何嘗承認，青天白日之下，尙敢蹈效寅曹，強姦民意，可謂惡貫色天，萬死難贖矣，此其荒謬者四，

該廣告謂田產被損失者，方得加入業主團，其他損失金錢及損失工力者，則完全抹殺，以三分之一而霸佔三分之二，兇悍已極，顯乃譏毀他人爲野心家，此其荒謬者五，

業主與股東，名稱雖二，實際則一，業主既限於被損田產者，則股東當然不能越例，然實該公司之與公路毫無關涉，以彼之矛，攻彼之盾，該公司早應解體分屍，尙敢侮官法律耶，此其荒謬者六，

要之，民有民治民享爲吾孫總理建國之大原則，公共之損失，斷不容少數人坐收其利，自行車至今，該公司所獲之金錢決宜向民衆淸算，否則本黨部爲擁護全民利益計，當率領被壓迫民衆，以爭回之，佈告遠近，咸使聞知，

廈門將組織烟菓途公會

(廈門訊)廈門水菓攤商總數，在二百餘號，此次因歸滅證卷之故，特重新團結，由熱心者出而聯絡，當經各號贊成，二十日假外清宮邊翁宅，特開籌備會議，是日午後二時，到會者四十餘衆，當由振興號翁志哈宣佈開會宗旨，略謂今日之會，所最切要者，即團結二字問題，須知在二十世紀的人羣，非合羣團結，是不能存在，本途公會之組織乃因屢爲外力所欺侮，此可爲過去的引證，舊因水菓攤公會乃爲形式的組織，而無愛羣的觀念，故每遇橫暴之來，當之者無力反抗乃幸被壓不甘者，不畏强暴起而反抗，提出無理由者向總商會呼籲，蒙總商會照轉警廳，得爲聯名冊四號之水菓商憐惜，遂令飭二署妥籌良法，現經議決歸頂盤承讓，而取消牌照，以此次交涉之勝利，厥無合力何能得此效果云云，全體皆贊成以烟菓公會爲定名，並徵會員，定期選舉，散會時，已六點鐘，當時到會者，頭徵求會員，至卅一號早，已徵得八十餘號，現已提辦選舉臨時職員云，

○星洲南安會館民國十　年第四屆職員表

正議長梁少山　副議長林學池　坐辦梁其嘉

正會長侯西反　副會長周獻瑞　財政員王嘉祿　查賬員雷亮榮　收捐員王可求　交際員林龔當

梁爰壑　文牘卓振裕　趙文經　募捐員李國起　董泰和　謝鳥肉(手旁)　林學池　林水櫃　葉榮華　王溪錦　梁仿仁　梁後宙

▲本坡協理
洪光臨　傅吳督　李祥傑　梁永吉　王海水　張金奕
黃文柳　梁聯勝　雷倩近　建源興　蘇潤直

▲外埠名譽董事
柔佛卓天文　吉隆侯金陵　笑容龍鳳紹　容株雷泉鐵
麻坡謝鳥梳　實叻班讀林文候　怡保黃天定　容株
林振丹

民國十六年二月廿三日　──　星洲南安會館啓

Little's Oriental Balm

DO YOU SUFFER WITH RHEUMATISM?

Has this terrible, nerve-racking, pain-ful ailment fastened itself upon you?

○星洲南安會館第二次收到捐款鳴謝

(芳名恕不稱呼)　(以先後收到爲序)

梁永吉一十元　董泰和一百元　呂阿問一百元
南商號三百元　王司求二百元　德順發二百元
和利二十元　卜和一十元　梁仿仁五十元
謝茹竹一百元　忠成二十元　蔡德興五十元
新泉發二十元　傅南和一十元　劉懋炎一十元
定遠公司廿元　建源興五十元　洪泉元一百五十元
林建春六十元　林水櫃一千二百元　梁水成五十元
卓望館一百元　楊成發五十元　成和三十元
傅美督一千元　洪振發三十元　盛春堂一十元
趙文經一百元　忠源興二十元　吳文浜三十元
雷金印五十元　黃成泰三十元　梁文律一百元
黃奕同一百元　黃南泉五十元　洪詩韜一百元
南和成一十元　王可咸二百元　德美五十元
島豐一十元　再成記五十元　梁紀念五十元
梁寬英一十元　陳澤照一百元　王瑞書一百元
王西護一百元　萬發興二百十五元　泉合成二十元
勿里洞謝侍衡百五十元　日里雷禎泉三百元
黃奕楠五十元　楼港謝紀才四百元　薛金生二百元
新泉成二十元　王文由五十元　聯興五十元
王豐記五百元　卓和和四十元　鄭厚利五十元
王台心一百元　長義號一百元　鳥肉(手旁)一百元
金榮合二十元　王可居五十元　黃深涵五十元
吉協泰一百員　黃振泰三十元　戴和春二十元
時鮮公司五十元　葉榮華一百元　吳仙桃三十元
洪泉安五十元　新福美二十元　王文畢三十元
傅長成十五元　傅孫鳥一百元　王溪水五百元
錢壁學二百元　怡保黃天定一百元

計八十條收來銀一萬零五百八十五元連第一次收來銀一萬四千三百四十五元合共二次收到捐款計銀二萬四千九百三十元正

民國十六年二月廿三日　──　星洲南安會館謹啓

○換印聲明

啓者本坡克街土實利力門牌三十八號慶發公司棧房前經用取貨收賬圖章印乃係銀形今因黃石頭返國意欲更換四方長形取貨收賬印樂有黃石龍或黃毓達兩人其一押號方有效力從前之銀形圖章印就此登報日廿取消恐街前諸商館賬未及週知特登此報佈告免滋後論

民國十六年二月廿二日　──　慶發公司啓

招印脚車工人廣告

啓者本館現擬招請印脚車工人一名（不論粵人）有熟悉此項工業者請到本館經理部面商可也

民國十五年十一月十　日　叻報經理本館部

FOUR ACES
四點牌香烟
VIRGINIA
CIGARETTES
MADF
IN
ENGLAND
FOUR ACES
CIGARETTES
W.D.& H.O. WILLS. BRISTOL & LONDON.
Trade Mark.
揀選頂上淨葉製造
◁英美煙草有限公司▷
在英國註冊

△名譽所關▽
諸商翁新年若用屈臣氏汽水以招待來賓其名譽之高舉如淡氣之升高汽球焉

註册商標

提防冒效

星洲分代理處
元亨號
周萬益
兩合棧
陳萬成
新源美

南洋總代理
丹戎巴葛路
商業代理公司白

PURE AUSTRALIAN MILK

最清淨之澳洲煉乳

注意購買眞正之兵頭煉乳

祈將此商標深印 內

爾家庭之護者

分銷處

大馬路紹昌公司

奉教街義成發號

唯一運入人

新嘉坡中街壹壹七至壹貳壹門牌

利直函有限公司

分銷處

梧槽路

天慶隆號

四六二

新到

金馬香煙

天下馳名

老牌香煙

南洋兄弟煙草公司出品

雙桃煙伍仟圓之大賞格

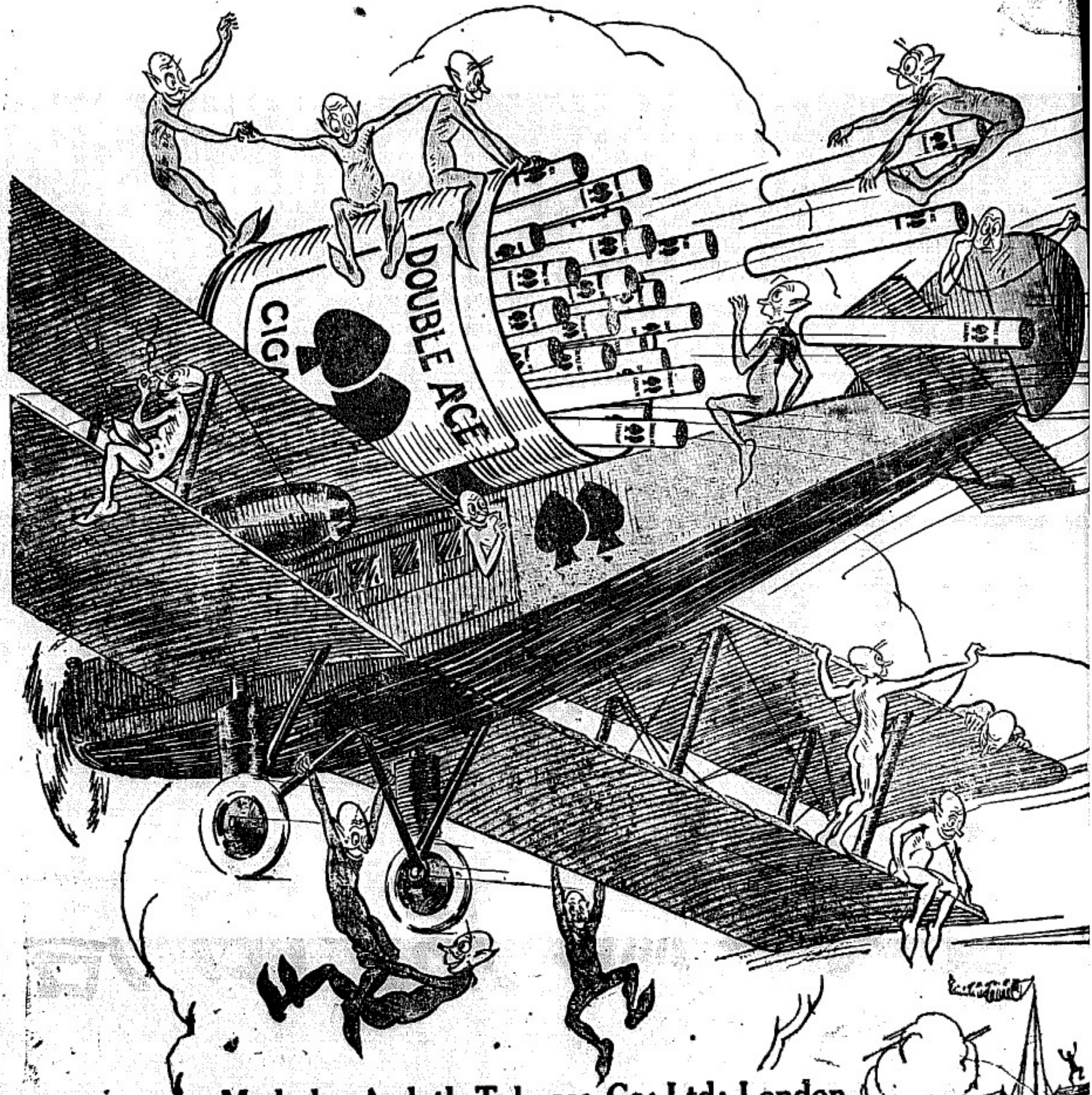
本公司自運銷雙桃烟枝(DOUBLE AGE)以來頗蒙各界人士欣賞銷額之巨無與倫比本公司爲酬答顧客雅意計凡對於烟質之揀選烟身之紮實莫不認眞研究凡吸雙桃煙枝(DOUBLE AGE)者類皆知此烟之香純耐燒於經濟及人之衛生上均有莫大之利益較別標之煙開罐後即鬆浮而不耐燒者實有天壤之分因是銷路日廣無論英荷暹各屬皆得社會人士歡迎乃不料竟爲別家所忌謊造謠言謂本公司所製出之雙桃(DOUBLE AGE)煙枝內中混入水銀故能質結耐燒對於購吸者不利而有害等語此種愚人技倆適足以自露其短不知水銀一物每兩約值五元且係重量之流質今周勿論用珍貴之水銀製烟不能成本試問水銀既係流質又焉能用以製烟況政府所抽之入口烟稅係照每磅計抽製烟時倘加重量之水銀豈非自損前途營業耶此等無識謊謠實不值識者一笑但其立心險詐狡獪無恥世所難容故本公司特懸此賞格有能指出造謠之人待本公司將他送官治以應得之罪者賞銀二千元至有人能驗出本公司之雙桃(DOUBLE AGE)煙證明其確有混入水銀者賞銀三千元決不食言此貼是實

英一九二七年二月二十四日

出賞格人雅達煙草有限公司啓

DOUBLE ACE

VIRGINIA CIGARETTES



Made by Ardath Tobacco Co: Ltd: London

法國英地十路白濁丸
担保三点鐘立見奇效

此藥丸創於一千八百十四年爲世界上最靈效之白濁藥也專治五淋白濁尿管腫痛淋濁三點鐘內立見奇功特服用天定能痊愈保無復發有患斯症者急宜購服
南洋總代理星洲曾經藥房店
惟保此能 曾經藥房 均有代售

南洋要聞

荷屬

◎吉隆再遭大水

上星期六日吉隆坡來函云：昨日河水忽漲，距吉隆坡數英里之格蘭門地方，被水冲去房屋甚多，並溺斃五命，有一婦人之尸身，在格蘭河中發現，幸水勢於昨晚漸退，今晨河水已退盡云。

◎柯孟棋君已得英皇批准爲議政局員

檳城著名華商柯孟棋君，前經坡督李里馬爵士，委任爲三州府議政局檳城華僑代議士，惟尚待英皇批准一節，曾誌前報，茲悉英皇已批准柯君爲三州府議政局議員云。

荷屬要訊一束

(一)東印度去年之經濟狀況

棉訊：去年東印度之商業經濟，舉其大者而言之：較之前年，已大進步，凡商業及商品出入之狀況：照統計細之帳目可查，但據海關統計局及農商部之報告，與夫糖業公會之報告等觀之，則去年一年之間，各種商業之獲利，較之前年，已多數萬萬盾，即國家之收入，亦增加不少，故其度支結算，可超出數千萬之上，此狀即欲用爲償還公債也者，東印經濟之發展，已如上述，不明眞相者，以爲華巫人，亦必利益均沾，殊不知竟有大謬不然者，蓋上所述者，係指大經濟家，及大實業家而言，如銀行，以及其他大資本家而也，至於小商業，及本地人，則徒見其生活日促耳，土產本由本地出口，但其出口時，所得之利益，多半入於大資本家，而外來之物品，亦完全以東印爲銷貨場，故論東印之經濟與人民之關係，益之與德諸國，有天淵之別，蓋各國之實業，多由人民自營之，而東印度則否也，至於人民方面之經濟狀況，去年來可謂甚爲惡劣，而小商業亦感受同一之困難，人民疲於減政及重稅久矣，人民之生活困難亦甚矣，人民生活旣困難，則其消費之力必減，即爲普通商業冷淡之一大原因，華僑多以商業爲基本，商業已冷淡，而華人之生活亦苦矣：

土人之生活旣困難，有識之士，乃出而組織種種工團，其目的無非爲謀恢復工人之甚活力也，工團之發達，即由於此，工團已得人心之趨向，染有赤化者，乘機宣傳於其間，且其言論，又合右派之人心，於是各工團之領袖，多爲赤黨之要人，簡言之，即各種工團，亦未免帶些赤化彩色，政府方面見赤黨之勢日熾，急謀撲滅之，及於是乃定種種條例，各工團大受束縛，不特維持生活之目的不能達到，反受種種之嫌疑，而工黨亦多被解散，其領袖或下獄或竄流，土人之生計困難如故也，一般對於政方之政策，頗不滿意，赤黨便利用此種機會宣傳，遂有暴動之舉，此爲經濟影響政局之一端，亦即爲去年經濟狀況之大結果，然赤黨搗亂之原因，甚爲複雜，若以經濟一端立論，恐公論，但赤黨之昌盛，與經濟總有幾分關係云。

(二)市政廳職業介紹所之現況

椰訊：前月份本埠市政廳職業介紹所，接到各店東來函，請爲物色司事者，共有九十三封，該介紹所內已介紹出去者共八十人，其中四十五名爲荷人，二名爲華人，卅三名爲番人，更有某某店東等請爲物色，得有商業學校畢業證書之青年數名，該介紹所因本埠無此人才，已爲函達萬隆日惹瑪川各處，代爲蒐覓，結果，均不能得，可見此種人才之不易覯也。

(三)亞齊各屬之治安問題

棉訊：駐巴城陸軍司令官，均勝氏，業於前日由大亞齊埠，旋於昨下午啓程回巴，則本埠日里高蘭荷文報記者，曾於是晨晉謁該氏，並詢以此次巡遊大亞齊各屬之意見，據勝氏云，此次巡遊大亞齊，曾往峇公秤，打八端，巴冷比勒，冉拉烏，返時即轉道惹吉利，美倫，鹿樹坤及冷沙等埠，查得大亞齊方面，土人時生暴動，襲擊官軍，原因雖甚，尚有一暴徒首領，暗設機關，蠱惑約有四十人，時與官軍爲仇，又查得去年九月間，亦有暴徒約七十人，在一土人店中，密謀舉事，幸事洩不果，駐防官軍，如不注意巡查各村，則地方治安，未可樂觀，記者謂，果如司令之言，是否有增兵防守之必要，勝氏答云，大約須增加兵士七排，但仍須得巴督之酌定，始能實現，記者又問，大齊埠中，尚須增加敢死隊否，該氏答云，大齊埠中，自一九零六年迄今，已達十五年之久，從未發生重要事件，實無增兵之必要，且現下大齊方面，一切道路交通，均已整頓，運輸甚便，最近如藍嘛埠及直冷埠之道路，尙由工兵建築，可望於年竣工，蓋至此時，記者又問，本島棉蘭方面，亦有增兵之必要否，勝氏答云，是不成問題，蓋本棉治安，已有武裝警察維持，縱令萬一有事件發生，以必要，可由大齊調軍隊，水陸交通又甚利便，亦無增兵之可能云。

美屬

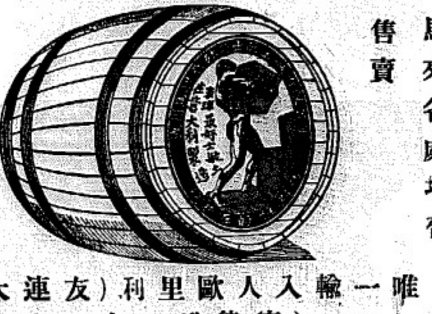
◎菲律濱副總巡捕在船殺人 暗殺

菲律濱訊：菲律濱副巡長楊氏因收調爲那第三巡長之職，昨由馬尼剌乘坐一船，將前往連那就任，詎在船中被人擊以兩槍，並用刀刺傷心部，隨即殞命，尚有菲律濱人五名，被殺身亡，七人受傷云。

◀ 欲買鑽石者注意

啓者：敝號現已在萊佛坊之來佛大樓二樓開張專營上等鑽石生意，諸翁光顧無任歡迎
電話 四五八五號
堅羅兄弟鑽石有限公司啓
Kine Brothers & Co. Ltd.
(Incorporated in Hong Kong)
1st Floor Raffles Chambers
Singapore
民國十六年 月十七日 (乙)

◁ 薛仁貴士敏土 ▷



馬來各處均有售賣
唯一輸入人歐里利(友連大樓)
(德律風一七二二)
國民十六年二月七日 (一)

▷ 江南第一才子軼事 ◁

唐伯虎點秋香

不日開映

新加坡中華商務公司謹佈

正法國葡萄羅敏萬蘭池酒

哥匿

法蘭西

正葡萄萬安池

上等萬安池

（七州府及蘇門搭臘之唯一代理人）

羅敏萬
蘭池酒

羅敏三星
萬蘭池酒

莫實德有限公司

實叻分銷處　玉代天宮新榮成　十八溪墘振源號　中街永興號　大馬路永康　二馬路乾元號　水仙門新永泰　牛車水振源興　東陵錦安公司　馬車路鄭綿發　及其他大酒庄

波羅嗎之火腿

此種最上等之火腿

由澳洲製造價廉物美存貨極多各雜貨店皆有出售

星洲唯一代理人

冰藏有限公司

英一千九百二十六年七月一日

SOLE AGENTS,
SINGAPORE COLD STORAGE CO. LTD.
SINGAPORE

SOLE AGENTS,
SINGAPORE COLD STORAGE CO., LTD.
SINGAPORE.

Glaxo

諸君之嬰孩乃諸君大財庫故欲謀其孩身之強健必須予適當之食物—嘉勒蘇粉因嘉勒蘇粉乃嬰孩食品中之最养者黑族育嬰院運用此粉成功者已有五所之多嘉勒蘇粉清潔能嬰實微菌發生之危險嬰孩之孩上之食品凡鮮無之食品發生最問題可此粉解決之

地門提之克士合

此罐頭克士合乃用最熟之茄

製造味香適口能增加日用食品

之美味各罐頭火食店均有一賣

SOLE AGENTS
KATZ BROTHERS LTD.
SINGAPORE

惟一代理人吉氏兄弟有限公司啓

此乃能合補時學康健之新酒請早試用必能增進補身體之康強無疑

Hall's Wine

當留新病初愈之復身體疲困之時當補身體怯弱常覺不安之際應飲夏露氏之補酒便可規復舊之氣力此著名之補酒可令血質強厚而勇健筋肉有力而耐勞全身富有新生機惡醫生每囑病人飲用夏露氏補酒者良以此酒之一點一滴都有補身之功効而已

▲贈送 本公司特備上等玻璃小杯內裝足一次嘗飲之酒辦者共多以爲贈送之用凡購大樽一樽者便可得此贈品購酒時請索取之可也

此著名之酒可由各上等化學店及酒商與本坡絲絲街一二四號門牌之菲洲東方貿易聯合有限公司購買

唯一主人英京士提芬士爾士有限公司啓

一九二六年十月十三日

Aji-no-moto
SAVOURY SALT

萬能的調味料

味の素

凡是含[illegible]的東西[illegible]總[illegible]的配合這是對那材料[illegible]經鹹[illegible]完全[illegible]鹽味[illegible]罐頭是[illegible]味の素[illegible]若用少點[illegible]味の[illegible]調[illegible]成了多好味道試一試這個吧

特有效力

[illegible]

炒肉片、燒臘干、紅水魚、金錢雞、炸肉丸、三仙肉、燒排塊、炒肚尖、東坡肉、

雞肉菜目

軟炸雞、油拉雞、[illegible]小雞、白切雞、[illegible]、[illegible]、清蒸鴨、炒野鴨、[illegible]

魚肉菜目

清蒸魚、鍋燒蟹、桂花魚骨、燒桂翅、蠔油[illegible]、爆魚片、炸鮑片、[illegible]片、紅燒鮑魚

牛肉菜目

牛肉乾、蒸牛肉、燉牛白腩、蒸牛丸、燉牛肉、[illegible]

湯汁菜目

川干貝、川魚肚、燉湯雞絲、鮑魚湯、肉條湯、[illegible]、燕菜湯、雞窩翅、[illegible]

其外一切湯菜都可以應用

[illegible]

星洲衣箱街門牌三十二號 總代理 四記 電話九八五

一九二六年九月廿三號 啓

立刻見効

不再痛苦

諸君如有皮膚痛苦時可用艾立蔓氏通用搽藥水擦治之然則何苦任其患風濕症腰痛轉筋扭傷喉痛傷風打傷等症呢

請看證據

苦力負重行遠肌肉因受壓過重致患轉筋用「艾立蔓氏」搽藥水立刻見効云云

上係摘錄錫蘭馬斯克朱亞C.S.A.來函之一段

凡馬牛狗鳥等家畜不論患何種病症可用艾立蔓氏羅耶爾搽藥水治之

星架坡艾立蔓父子有限公司啓

本公司開設英國斯洛

馬來總代理英羅暹有限公司

Sole Agents For Malaya:-
THE ANGLO-SIAM CORPORATION LTD.
SINGAPORE.

新嘉坡南洋華僑中學校籌款規復之宣言

覘歐西已往之歷史感吾國新近之潮流亡而存之厥而舉之為而弱之強之具此旋乾轉坤之偉大能力者非教育也耶教育有精神國魂因以奠定悠然萬事此爲本僑考古証今尊之能外也新嘉坡南洋華僑中學爲吾僑子弟進身大學階梯之所自亦爲吾僑人士費無量數心血的結晶去秋緣誤會而生波折不得已宣告暫停一學期以俟將來之處置曾日月之幾何而學子已向隅不少矣同人等念中學關係之若彼審時勢需求之如此故於十一月廿七日假座中華總商會開同僑大會以資解決新舉職員以籌進行高聘校長教員以備招生開學即席捐金三萬以爲先導嗣聯凡諸經過情形報紙宜傳然個裁不具論矣爾千鈞之鼎非少數人所能舉也百尺之樟非一二匠所能建也此則不能不仗我同僑之一分其責矣蜀樹人如樹木固不可一曝而十寒尤賴能長留以特雅其發榮滋長耶在今日其他梓桑耶在今日操會存亡間不容髮其諸爲嚶蓬鳴愛國愛羣之士必能熱烈[illegible]而相與有成歟

▲本校新任職員一覽表

正總理　陳延謙
副總理　吳勝鵬
財政　薛武院
查賬　陳開國　曾紀生
董事
林金殿　蔡𢈔種　楊書典　林文田
劉登鼎　謝天福　梅國良　莊丕南
何思觀　紀懋添　李振殿　羅承德
林雨巖　黃有淵　陳翼扶　李俊承
洪高興　李光前　黃慰庭

新嘉坡南洋華僑中學校公啓
民國十六年一月十五日

▲捐款鳴謝

本校規復公決實行凡百問題首在經濟幸我同僑仗義捐輸慨助熱忱風發義聲一鳴天下皆白不其然歟謹將芳名列報以彰大德

陳嘉庚先生捐銀八千元
吳勝鵬先生捐銀二千元
陳延謙先生捐銀二千元
黃有淵先生捐銀一千元
林金殿先生捐銀一千元
李俊承先生捐銀一千元
協泰昌寶號捐銀一千元
長成棧寶號捐銀一千元
昌裕公司捐銀一千元
蔡象標先生捐銀五百元
紹氣裕先生捐銀五百元
黃德成先生捐銀五百元
陳開國先生捐銀五百元
林職甫先生捐銀五百元
吳士基先生捐銀五百元
何思觀先生捐銀五百元
曾幾生先生捐銀五百元
劉登鼎先生捐銀五百元
金福源寶號捐銀五百元
福建一份子捐銀五百元
謙成公司捐銀五百元
李偉南先生捐銀三百元　鄧茂悅先生捐銀三百元
羅承德先生捐銀二百元　福順美寶號捐銀二百元
裕興公司捐銀二百元　李緝卿先生捐銀一百元
陳翼扶先生捐銀一百元　益成興寶號捐銀一百元
應和館捐銀一百元

▲吾廬俱樂部經手

邱國瓦先生捐銀一千元
石煥章先生捐銀五百元
泉協發寶號捐銀五百元
志長成張順助捐銀五百元
蘇城何文拈君捐銀五百元
錦利寶號捐銀四百元　劉元執先生捐銀三百元
成記寶號捐銀三百元　呂曉嵐先生捐銀二百元
益順寶號捐銀二百元　怡存寶號捐銀一百元
鄭古木先生捐銀一百元

▲陳延謙君經手

陳文確先生捐銀一千一百五十元
滙通公司捐銀八百元
同龍寶號捐銀五百元
南海公司捐銀三百元

以上台共銀三萬三千零五十元

（各董事沿門勸捐勸認者）

振成豐公司一千五百元
志成膠廠一千一百五十元
黃成茂新成茂各[illegible]百元
天一局五百元
鼎盛興寶號五百元
邱楊陣先生四百元
存德成寶號三百元
恆美寶號三百元
振德公司三百元
益美寶號捐銀二百元　陳德春寶號捐銀二百元
怡泰寶號捐銀二百元　洪源發寶號捐銀二百元
福同源寶號捐銀二百元　林奕南寶號捐銀二百元
承昌寶號捐銀二百元　安和棧寶號捐銀一百元
同源安寶號捐銀一百元　新榮成寶號捐銀一百元
楊啟良先生捐銀一百元　[illegible]記寶號捐銀一百元
于文水先生捐銀一百元　陳德和寶號捐銀一百元
隆泰寶號捐銀一百元

連上台共銀四萬零九百正

新嘉坡南洋華僑中學校謹啓
民國十六年一月十五日

傳好信息

韋廉士大醫生紅色補丸何以名馳天下

有多數人士因自己曾用韋廉士大醫生紅色補丸而得痊愈其能力中心喜樂感激匪特函告其友朋而且樂當敝局刊登報紙俾其他患同病者亦得照治之方例如陳君函告其胃痛軟弱如何服用韋廉士大醫生紅色補丸而全愈即其一也陳君花兆(魚勞)係旅居緬甸丹拔甸乾商其函云鄙人於數年前身體衰弱消瘦無力腰痛胃服中韋廉士大醫生紅色補丸即獲治愈且身體強健逾于曩昔蘇函告如何由陳君介紹服用韋廉士大醫生紅色補丸治愈胃氣痛等症彭君知覺旅居緬甸丹拔廿九號街開設豐昌公司其來函云鄙人曾患胃氣疼痛甚以劇烈其胃翻痛劇之際嘔胃內炎熱如焚以致胃口不開飲食少進終夜不睡幸逢知友陳花兆(魚勞)君竭力推薦服韋廉士大醫生紅色補丸余從其勸購而試服之初服一瓶病即大效於是連續購服胃疼漸止及至胃口大進食有味且鄙人所患大便秘結舊疾服用紅色補丸今亦全愈乃是胃病根亦全愈韋廉士大醫生紅色補丸乃天下馳名補血藥劑之聖藥凡有售西藥者均有出售或直向星架坡萬興街韋廉士醫生藥局函購每一瓶一元五角每六瓶八元郵力在內紅色補丸乃是平肝潤腸導滯之妙品定價每一瓶六角每六瓶三元郵力在內

衛生小冊有益於閣下者奉送　敝局印有精美小書何物可食如何食之及嬰兒衛生指南並名醫康健談如欲索取即寄一明信片至星架坡萬興街敝局原班郵奉各一本可也

韋廉士大醫生紅色補丸

陳德驛之醫生公子

曾患風寒轉痰身體弱及其父投以嬰孩自己藥片始獲痊愈連用江陳德驛醫士來函云尺素用特鳴謝其函如左修兒恒春去年初患風寒而轉成小兒身體因之抑落以致易痲疾願乘醫數十寒暑由經驗而知貴局

靈藥功效神速嬰孩自己藥片一可除却小孩諸病二可強壯小子體力現下小兒時常強健可見貴局藥品之功效誠非虛譽也嬰孩自己藥片乃是韋廉士醫生為嬰兒及小孩特製之靈藥凡有售西藥者均有出售或直寄叻銀六角半至星架坡萬興街韋廉士醫生藥局原班郵寄嬰孩自己藥片一瓶每六瓶三元郵力在內

恭賀

新禧……平安是福

新年到了。大家見面。第一就是恭喜平安。因爲身子平安。商務即會發達。工業即會興起。學問亦會進步。百樣事情。都會經營。萬般業藝。都會料理。這樣豈不是最好的事嗎。大家要得着這種果效。並不是難的事。現在新加坡松街街萬寶興。製造的人箭標藥品。千金油。萬寶油。頭痛粉。八仙丹。凡經試驗過的人。都相信很能保護平安。功效如神。同胞們光顧這人箭標藥品。包管能夠得着平安呵。

各埠均有代理

新加坡松栢街萬寶興大藥房啓　門牌七三七四　電話三六九三

叻報俱樂部

論述

中國工業失敗之原因 (四)(徐佩璜)

亙日交通不便：在文化幼稚時代：一處所產之物：供一處之用：誠無足怪近世文明日進：製造種類繁多：原料產處與出品銷售地相隔太遠：非交通靈捷：不能奏效：今吾國區域之大：既如此：交通遲滯又如彼：各地之可以輪舟火車直達者：不過通商各埠而已：而其中通行沿海及長江及駛行內河之航業：泰半在外人掌握之中：轉運則西商儘先：定價則聯貨獨貴：結果則國貨與洋貨同在我國製造者：其推銷反不如洋貨之迅速：豈不可嘆：

大日內戰不息：實業無從發展：歐戰六年：各國民窮也盡：迄今尙未復原：吾國自改革以還：已十有五載：幾無日不戰：受禍之深：莫可言喻：在槍林彈雨之中：復迭受苛稅：欲求振興實業：亦云難矣：而尤可注意者：軍人姦淫擄掠：傳上欺下之惡風：已深印於羣衆腦筋之中：於將來社會事業：誠足匪淺矣：

我國工業之失敗：若純係時勢使然：則尚可望人力之挽回：譬如火柴：原料因國內電力昂貴：不能自製：遂購用外貨：顧尙不難與舶來品競爭：無如該項原料進口時：地方與中央政府反出以阻撓：重徵留難：使華商受損失：外貨乘機推廣：即此一端：已可概見吾國工業上人力致敗原因之一斑矣：此猶其小焉者也：

特載

拒毒會公布歐陸毒物概況 (二)

茲據中華國民拒毒會公布民國十四年秋至十五年秋一年間歐陸各國毒況之調查：除在各報章披露外：并將實況報告於國際禁煙大會：我國代表朱兆莘及法德比各國留學生團體華僑團體：請其趕拒絕此項毒害：原文如下：

歐洲大陸若法：若德：若俄：若瑞士：比利時：荷蘭等國：均爲嗎啡：高根海羅因等毒藥製造廠所在地：歐戰時傷兵恃此等毒藥爲止疼之良劑：戰後產額未減：則多私運來華：致我國金錢及實力：損失不可勝計：其間各國私運貿者：雖以奸商居多：然實際則各國政府：亦確靜其恰：關心我國烟禁情形者：似不能置各國於不道．下列調查：掛一漏萬：在所不免：然管窺蠡測：亦可見一斑矣．

一：各國毒物概況

(甲)德國　德國爲製造毒物之主要區域：輸入我國被海關破獲者：以德國爲最多：最近哈爾濱地方：破獲日本嗎啡廠：其製造機器：亦係來自德國漢堡地方：前有外船運送大批墳地應用之石碑來滬：甚起當局之注意：一經檢查：石碑內藏海羅因五百四十七餅補：當經遞捕關於此中之外人．已認供不諱：並罰金二千元：

紀述

廣東琵琶山土匪之規模 (一)(晚香)

廣東北江英德縣屬之琵琶山匪巢：日前爲粵軍第二軍譚延闓部攻破：當日拿獲匪首謝觀燊暨探勞正仔等數人：譚惜其才．未加誅戮：准其自新：帶罪圖功：據謝等所言：匪窠中之制度極嚴：一如軍制：初謝之佔據琵琶山也：匪黨約二千餘人：多係陸榮廷：莫榮新：劉震寰：楊希閔：失敗時之散軍集合而成：槍械非常充足：該山縱橫二十餘里．土地異常肥饒：匪衆閉關可以自守：非掠時．男耕女織：儼然爲一好鄉村也：茲將該匪所述匪窠內容：錄之於下：

自謝據此後：即強迫附近鄉民入衆：以壯聲勢：無依老婦則卹之：凡出掠之金銀財物：均由謝主派發對於部衆甚嚴：有一次一匪掠後：將贓物擅藏衣中：被謝察覺：重責百棍：後無敢嘗試者：總巢分十部辦事：

軼聞

我國書家軼聞 (四)(心直)

庚翼與右軍書云：吾昔有伯英章草十紙：過江亡失：常歎妙跡永絕：忽見足下答家兄書：煥若神明：頓還舊觀：(見淵鑑類書)(按右軍係王羲之官銜)：

王獻之於會稽山：見一人黑身．披雲而下：左手持紙：右手持筆：以遺獻之：獻之受而問曰：君何姓：字復何：於筆計安施：答曰：吾象外爲家：不變爲姓：常爲字：其筆跡與吾僧耶：獻之發服斷言：退而硏寫：向盒三枝：覺味其微：(見天中記)

王獻之七八歲時學書：羲之從後掣其筆不得：歎曰：此兒後當復有大名：(見同上)

子敬出戲：見北館新泥堊壁白淨：子敬取帚沾泥汁：書方丈一字：觀者如市：(見虞龢論書表)(按子敬係獻之字)晉時有一好字少年：故作精白紗裓(衣旁)衣：著詣子敬：子敬取書之：正草諸體悉備：兩袖及褾(衣旁)略周：少年覺王左右有陵奪之色：掣裓(衣旁)而走：左右果逐之：關爭分裂：少年才得一袖耳：(見同上)右軍孫：居永欣寺：於閣上臨得真草千字文：好者八百餘本：江東諸寺：各施一本：今有好者：尤值數萬文：(見事詞類書)：

叢談

春聯考 (福初)

每歲夏歷新年：家家戶戶：俱以紅紙大書聯語：貼於門首：名曰春聯：蓋沿古桃符之制：但桃符與今之春聯有別：按山海經云：東海度溯山有大桃樹有二神：曰神荼：曰鬱壘：主領鬼之害人者：黃帝乃用桃符板畫二神於門首：以禦凶邪：觀此可知桃符云者：乃以桃板畫二神像耳：嘗見蜀孟昶題桃符事：宋趙庚夫歲除即事詩：桃符詩句好：恐動往來人：則知五代時已有題句：非盡神像矣：然題字於板：故爲之桃符板：其以紅字而書春聯：且家家莫不備有：如今日之盛行者：其風蓋始於明初：考陳雲瞻簪雲樓雜記云：春聯之設：自明孝陵仿也：帝都金陵：於除夕前：忽傳旨公卿庶家：門上須加春聯一副：帝親微行出觀：以爲笑樂：偶見一家獨無字：詢知爲閹豕者．尙未倩人書耳：帝爲大書曰：雙手劈開生死路：一刀割斷是非根：投筆逕去：徐帝復出：不見懸掛：因問故：云知是御書：高懸堂中：燃香祝壽：爲獻歲之瑞：帝大喜：賚銀五十兩：俾改業焉：然則今日之紙書春聯．蓋仿自明代：可無疑義矣：

雜俎

「人日」日宴諸同事於嘉東家園之遊息草堂 (五)(吳壽堂)

愴出國門：南來是邦：經四十有三載：而值此人日：已四十有一度：味薛道衡入春纔七日：離家已二年之句：有三十餘倍過之：捻諸古人蓬矢桑弧：不甘家食：可謂無愧：然而如歲月何哉：如室家何哉：當茲春首：不宜語涉牢騷：願滿肚離恨：未免因觸慢觸：一與管城子相涉：即流露及之：東坡云：行乎其所不得不行：固有不克自已者也：惜叻中無鶯可聽：不能携雙柑斗酒：一聽黃鸝：又無棚可學：無梅可賞：惟有埋頭塵硯：與四先生結不解緣已耳：今日之邀宴：蒙諸君惠然顧我：慨乏珍瓊之筵：竊效桃園之宴：杯盤酒餚：興闌茂頭：或高歌而起舞：或放浪以吟哦：遊心物外：爲忘形遊：樂鳴融然：暮角宣始已：我數十年運僂之羈愛：亦不知悉歸於何有．

(完)

戲劇

迷途女子 (四五)(張師儀編稿　總新學校演)

雲因道：他是朱梅：是我的丈夫：這個是國君：就是我的兒子：那個是玉華：就是我的女子：

春華聽着：掩面又嗚嗚哭起來道：我十年來：流離轉徙：經過許多風霜：才到這樣：我今那裏有面目：再見父母兄弟：再見師友：我想：我在金華時候：做過許多不對的地方：郭廣顯校長：伊沒管理我：我趕蜜鬆關出校以後：我自已也就上了寅方朔李天飛一般人的勾當：講起來：眞是痛心：

朱梅聽此駭怪起來道．原來如此麼：

雲因道：那麼不是：

詩界

●花芳宗長介紹得見周雅瑞先生(獻瑞)承約同人遊桑佛探鳥龍古來之奇蹈途小憩酒家幷荷招飲同朱和鈞學長吳嘉商先生門人劉秀南即席賦謝倒疊玩波亭韻乘桑花老和章　(李餘然)

聲山臨水已成蹊：勝侶招遊盛一時：幽外有天窮[illegible]奧：探奇兼得益新知：

●介紹抱璞先生得見李仲乾先生即席次韻

生平覓友已成癡：難得萍蹤聚此時：茂叔鏈教蓮有癖：青蓮到底盡人知：　(李世芳)

●除夕(步友人韻)　(胡長林)

剪綵結紅餞歲除：一年且度事何如：欲將兄弟呼人海：却視乾坤作我廬：印雪無端來淚跡：乘風有便思凌虛：吾今不把[illegible]獻賣：留點癡獃好讀書：

MORRIS CARS.

○莫理斯汽車

一九二六年及一九二七年時式價目表

此價不包免費保險

雙座敞車	每輛一千六百五十元
雙座四輪掣動機	每輛一千七百五十元
四人座敞車	每輛一千七百三十元
四人座四輪掣動機	每輛一千八百七十元
雙座轎車四輪掣動機	每輛二千零九十五元
轎車四輪掣動機	每輛二千二百一十元
雙座四輪掣動機	每輛二千四百廿五元
四人座四輪掣動機	每輛二千五百卅五元
雙座轎車	每輛二千七百元正
轎車	每輛二千九百元正
雙座篷車	每輛三千二百六十元
小篷車	每輛三千四百五十元
常款莫理斯遊客款	每輛壹千九百五十元
莫理斯遊客款	每輛弍千零四十元
莫理斯常款車	每輛壹千六百四十元
莫理斯車	每輛弍千零五十元

莫理斯汽車祇由製造人担保出售代理人無另加担保

代理人馬來由摩托有限公司　美勝氏及劉水

德律風三〇五〇號

辦公時間後電話一〇〇四及弍壹二四

注意如欲免失意請即定購爾車

一九二六年十二月三號

Sole Agents:- **MALAYAN MOTORS, LTD.** Singapore.

惟一代理人馬來由摩托有限公司謹啓

在海峽殖民地註冊

●紅心牌萬蘭池酒 **RED HEART BRANDY No.1**

正莊法國萬蘭池酒務須購紅心牌萬蘭池酒因其係市上所售各種萬蘭池之最上者次膏之便永爲伴侶矣

萬蘭池可於下列商店買之

天宮代 新榮成　勿基 振源號　仙門 新永泰號　二馬路 乾元號　大坡大馬路 振源興號　小坡大馬路 安東莊號　山仔頂 泰泉成號

SOLE AGENTS S.S. F.M.S. & SIAM

SYME & CO.

SINGAPORE.

七州府及暹羅惟一代理人緞心公司謹啓

◁最佳之紅毛灰廣告▷

此最優之波瀾標紅毛灰上有一人與獅爲記實市上所售最佳紅毛灰之一而其價格則特較廉馬來半島各地之各種承包工程家莫不樂於購用且莫不同聲讚許諸君惠顧請向本代理人接洽可也

新嘉坡　檳城　嗎六呷　吉隆坡　怡保

(在英京註冊)　唯一代理人義利洋行謹啓

Sole Agents

Adamson Gilfillan & Co., Ltd.

(Incorporated in England)

Singapore, Penang, Malacca, K. Lumpur, & Ipoh

長春園
經驗良方彙編冊
本園主人業醫數十年遊歷各埠考究天時氣候風土人情歷任廣州市石叻方便兩醫院醫席診治男婦老幼之症不可勝計茲將屢驗良方特製爲丸俾遠道僑胞均沾其便非同射利者比各藥丸開列如左
婦科至寶丸 爲女界種子至寶不可少之聖藥
痢驗止帶丸
寧神補腦丸
長春還少丸
氣血雙補丸 凡作事太過精神困倦有此丸補之功
溫中除寒丸
安胎保育丸 有保胎壯兒之功
開胃健脾丸 其有大消化力能增進飲食壯長精神
養陰清熱丸
保安正氣丸
各埠代理處
星京石龍軍大馬路
寶芝園代理

第八十六期第二版

工商週刊

本期編輯主任柯子平

南洋工商補習學校出版物 每逢星期四出版一次

◉本刊特別啟事

▲增設職業介紹欄

本刊爲便利找職僱商店欲聘何項職員；或無論何人欲謀相當職業起見；增闢職業介紹欄一門；凡欲徵聘職員者；如將住號住址及所需之人才與條件開列示知；與欲謀職業者如將姓名年歲籍貫住址及經歷來函說明；本刊卽代爲發表以盡介紹之義務；不取任何報酬；惟稿件字數不得過五十字；來函并請加蓋圖章；封面寫交本坡英俄街三十號南洋工商補習學校轉工商週刊社便妥；謹此奉佈；務希各界注意：

目錄

短評	職業的眞價值	郭生
譯著	英屬馬來礦務	光宇
事件	仙丹概況	壽浩
	南洋羣島商埠考	林穆群
	新加坡各業之調查	童子達
校聞		
更正		
職業介紹		

◉職業的眞價值

(郭生)

俗語說：樹大樹影跟着大；這句話：是用來形容人們的飄欵增加：生活程度也要跟着提高，恰合經濟學說：生產和消費成正比例，我說現在職業界一般人的心理：對於職業價值的見解，都把報酬的多少來定優劣；譬如在甲店辦事：可得較多的薪水：就叫做好；在乙店辦事：所得的報酬較少：就叫做不好；或是在華僑商店任事：所得的薪俸少：就叫做劣：在洋行裏比較多些：就叫做優：這種觀念：實在是不對的：因爲職業的眞價值：並不在報酬的多少：是在於有沒有向上發展的機會：假如沒有向上發展的機會：就是有多大的報酬：也不過於增加些做享用物質的慾望：並不是人生眞正的幸福：何況物質的享用是有限：而人類的慾望：是沒有窮極，以無窮對有限：使要發生不滿足：結果只贏得煩悶：不見快樂：這樣看來：就曉得職業的眞價值：是在有向上發展的：所以我們服務職業界的：應當抱一種虛心研究的態度：事事要留心學習：來增進自已的經驗：到了經歷多：經驗豐富了：才擇一種適合自己個性的職業：來做終身的事業：不然祇以報酬爲轉移的：不但不能夠得到職業的眞價值：連成功也都沒有希望的：

◉英屬馬來礦務

(光宇)

(譯自Handbook To British Malaya(1926))

馬來聯邦出礦之區域 (四)

島(金旁)

鳥孟(均金旁)鉄常爲錫之副產物：惟產於丁加奴及吉礁等處：亦有獨產之者：其礦均爲單斜系：亦有成粒狀或成柱狀之晶塊者：常用淘鹽法而開採之、重石成分爲丐島(均金旁)鉄夕(石旁)等：多與石灰岩接近及大量之礦：均于石灰岩中採出：其開採亦多用開鑿法：

島(金旁)亦如他種礦業：其量增減無定：方歐戰發生之時：其價甚高：馬來聯邦輸出之量：每年係六五〇噸：惟近日價落：其出產之量：亦隨之而減：每年只有六十噸：

◉仙丹概況

(二) (壽浩)

仙丹之商業不過五十年事：至近十年始臻發達：輪船交通亦僅十餘年：現市中約有店舖六十家：除各專業外：其餘大致相同：自米豆布匹以至日用各物：無不羅列：不過視資本多少，定規模廣隘而已：較大之店兼營椰干出口業：則均有一定：有種椰之巫人：爲其主顧：日常用品悉以賚之：至椰干收成：則來清償：各店收取椰干：悉由僑商公局訂定價格：不得增減：所以杜奸宄：而維信用也：每年椰干出口約七萬担以上：政府特設收稅員隨船往來調查各家担數：每担以抽叻埠售價百分之五爲率：至其他貨物之出入口則均免稅：

仙丹樹膠出產年僅二千担左右：自前年政府開放巫山後：種殖者風起雲湧：此後產額可望增加：領山者於覓到合宜土地後：可呈文至署內大班：俟批准後卽派人前來丈量：每人可領二十五英畝：丈量畢須納些少量費：至呀蘭地圖頒到：卽可動手開闢：此種祇須年納地租每畝荷銀七角：而呀蘭期限爲五十年：

◉南洋羣島商埠考

(卅六) (林穆羣)

(一五九)蕉賴(Cheras)一名頓：位置在雪蘭莪邦之東部：居於加影之北：暗邦之南：爲雪蘭莪邦東部小市鎭：交通僅恃長途汽車路：與各大商埠往來：物產有樹膠及錫：地屬雪蘭莪邦管轄：其歷史與吉隆坡同：

(一六〇)萬亭(Banting)一名千忠：又名萬盛：位置在雪蘭莪邦之南部：居於峇都之東北：牙瓜之東：爲雪蘭莪邦小市鎭：交通陸有長途汽車路：水有冷吉河(S. Langat)流域：物產有樹膠及其他農產品：地屬雪蘭莪邦管轄：其歷史與吉隆坡同：

(一六一)巴都(Batu)一名峇都：又名峇株：位置在雪蘭莪邦之南部：居毛立之東南：雪邦之西北：地濱峇六甲海峽：交通有長途汽車路：物產有樹膠及其他農產品：地屬雪蘭莪邦管轄：其歷史與吉隆坡同：

(一六二)錯綜(Tuchong)一名布中：位置在雪蘭莪邦之中部：居於新街場之西：峇株知甲之南：爲雪蘭莪邦小市鎭：交通有長途汽車路，與本邦各大商埠通：物產有農產品：地屬雪蘭莪邦管轄：其歷史與吉隆坡同：

(一六三)叻思(Lasa)一名叻沙：位置雪蘭莪邦之北部：居於雙門丹之北：古毛之南：爲雪蘭莪邦大市鎭之一：交通有馬來聯邦鐵路及長途汽車路：與各大商埠通：物產有錫：地距古毛四英里：雙門丹十英里：屬雪蘭莪管轄：其歷史與吉隆坡同：

◉新加坡各業之調查

(二百零六) (童子達)

(二十一)洗衣店

祥記	梁船頭	門牌三十七號連二
廣萬生	日本街	門牌六十三號
新華盛	嗒路	門牌一十號
新錦隆	酒廊內	門牌十六號
福興隆	奚街	門牌四十七號
廣南利	巴實班讓	門牌三百四十三連八
廣榮盛	金七律	門牌三號
廣盛隆	金炎律	門牌四號
新廣隆	後叫路	門牌二十四號
新同興	水廊頭	門牌六十五號
廣安盛	同上	門牌七十號連六
廣源盛	衣箱街	門牌四十九號
公興	同上	門牌四十二號
寶勝隆	豆腐街	門牌四十六號連一
華新	皇后街	門牌七十三號
新源合	同上	門牌二十五號
廣新	實叻門	門牌一百九十八號
廣源隆	同上	門牌二百六十九號
廣記	同上	門牌三百一十八號
新源生	義理巾路	門牌六十八號
廣義生	同上	門牌七十號

▲假期作業展覽會 本期學生在假中所認之工作：較之前期較有進步：當衆學之目觀其校交情形之踴躍：足見其興高彩烈之一斑矣：各級主任先生亦爲之大忙特忙：連日赶爲審查：并于十七日在禮堂舉行展覽大會：評判結果：團體第一名爲普通補習科丙級：得優勝旗一面：個人第一爲普通科丙級陳承祖：計得分數七十六：超過應習分數九十五分云：

▲舉行避災之練習 本校本訂有避災練習之章程：公佈各級教室：以防意外之事發生：全體員生不能忽愰：照秩序而脫險：本月十八日校長于早間特再舉行此種訓練：一則以覘學生之程度：二則藉以教導新生云云：

▲檢查身體與診斷 本月十九由體育教員蘇師福亭會同各級主任：舉行本學期之學生體格檢查：如長度重量胸圍眼力等等：俱詳細填明表冊備查：并資比較：廿一日校醫石煥長醫生亦來校中舉行健康診斷：對于患疾皮膚病等之能傳染者：尤極注意云云：

◉正誤

本期第一版週而經濟文中之樹膠欄：第一行尾之至字：應排在第二行尾：又：市欄第六行之價值本埠補便：乃是價值本埠稍優之誤：又滙兌欄和豐銀行星期二港滙十元一二五．係十一元一二五之誤：

職業介紹

▲聘人

聘請粵語售貨員二名：在本坡或埠仔推銷藥品：欲就者來信叙明籍貫年歲住址工金：前操何業：合格覆函面商． 海山街葉奇可

▲待聘

弟閩人：年廿八．曾習中藥四年：受過中等教育：歷充小學教員．租界工作：商界書記：或中藥局事： 本坡紅石仔街南通公司毛仲宇

LAT PAU PRESS LTD.

ESTABLISHED 1880.

The Unbeaten Printers & Stationers in the Town

PHONE 1164.

○關丹華僑公立學校第一次捐款鳴謝

[illegible]號捐銀五百元
[illegible]捐銀二百元
[illegible]和號捐銀一百五十元
邱文島君捐銀一百十元
[illegible]守[illegible]君捐銀一百元
李[illegible]文君捐銀一百元
林[illegible]花君捐銀一百元
另[illegible]僑和君捐幼稚園商務全年
星洲[illegible]四反君贈校具銀五十元
王[illegible]寶君捐銀五十元
黃則樟君捐銀三十元
陳[illegible]成君捐銀三十元
[illegible]玉技君捐銀三十元
[illegible]和[illegible]捐銀二十元
李丙寅君捐銀二十元
[illegible]君捐銀二十元
黃[illegible]樹君捐銀二十元
陳仲[illegible]君捐銀二十元
益成公司捐銀十五元

陳[illegible]和君捐銀五百元
姚金[illegible]君捐銀二百元
合記號捐銀一百五十元
張成庚君捐銀一百十元
陳[illegible]君捐銀一百元
關[illegible]君捐銀一百元
慶[illegible]號捐銀四十元
洪[illegible]慶君捐銀三十元
協源號捐銀三十元
唐文齊君捐銀廿五元
華[illegible]君捐銀二十元
侯恩君捐銀二十元
成[illegible]興捐銀二十元
鄭[illegible]君捐銀二十元
德興[illegible]捐銀二十元
陳地利君捐銀十五元

王[illegible]官君　金[illegible]源號　洪[illegible]君　林長發君
郭[illegible]水君　[illegible]天[illegible]號　萬[illegible]興號　黃[illegible]公司
[illegible]山君　陳[illegible]金君　瑞昌山　以上各十元

鄭[illegible]隆　洪宿君　陳奐君　李丁君　王[illegible]君
[illegible]君　[illegible]號　林秋君　陳呂君　振源興
李[illegible]　甘清份君　蔣江君　盛記號　甘[illegible]君
[illegible]軒　張慶成君　陳[illegible]司君　張全發　唐木香君
林[illegible]君　陳[illegible]君　黃則壽君　福泉興　陳波君
陳[illegible]君　[illegible]君　協隆號　陳福君　周[illegible]君
[illegible]君　以上各五元
方[illegible]君　鄭七協君　潘軍君　以上各三元
[illegible]　李清[illegible]君　李阿達君　李家齊君
林山君　溫枝君　楊少君　陳[illegible]君
鄭[illegible]君　陳[illegible]君　蔡存君　鄭閃君
三和號　以上各二元
陳[illegible]君　陳[illegible]君　王天才君　翁妹君
以上各一元　以後續有收到當再刊佈

關丹華僑公立學校啓

△民國十六年第二屆職員表

正總理陳[illegible]和君　副總理林和[illegible]君　[illegible]政[illegible]寶號
正理[illegible]成庚君　副理[illegible]蘭君　查賬員劉無疑君
[illegible]譯員[illegible]君
董事員李[illegible]文君　李文寧君　福和寶號　合記寶號
[illegible]陳[illegible]君　萬和寶號　關[illegible]君　唐文齊君
王[illegible]賢君　林長發君
特別董事洪[illegible]慶君　陳仲[illegible]君　陳[illegible]司君　協濟彥君
王見官君　周文[illegible]君

民國十六年二月十七日　關丹華僑公立學校披露

◁注意▷

福[illegible]公司及[illegible]火燭洋面保險生意價格相宜賠償快捷諸君光顧請移玉[illegible]吉實得力門牌一百十七至一百二十一此佈

HOOGLANDT & CO
Insurance
117/121 Market Street,
Singapore

▷舊曆元月廿二日起在小坡曼舞羅影院開映一星期◁

明星公司最近出品

破鏡重圓

耐梅女士平生傑作

源順街門牌二百十六號大中影片公司佈

上海五洲大藥房

人造自來血

▲為人身之活寶

人生百骸所賴以生長者血也血多則百體強壯血少則百體衰弱[illegible]血[illegible]百體自枯是故凡人不能無血血者誠為人身之活寶也然吾人欲求身壯力健者必以多血為適宜能強壯腦[illegible]勞力也人造自來血以能及時發行故再為廣告同胞凡有心[illegible]氣隔破令吐血面黃肌瘦頭暈眼花耳聾腎虧四肢無力手足[illegible]軟[illegible]虛損遺精陽痿與夫婦女經水不調白帶赤帶頭痛腰痠五勞七傷諸虛百損等症服此自來血半月服後自然壯健心[illegible]血液如患腎虧耳鳴眼花者服之旬日自可益陰年老血衰壯年勞傷色慾過度者服之半月則氣血兩充精實自固患破金吐血者服之補血以止血久服則吐血止矣患[illegible]疾者服之旬日立可除根與氣水腫步履艱難服此旬日顯效[illegible]以上各症確有效驗

◉人造自來血　大瓶二元　每打念元　小瓶一元二角　每打十二元

助肺呼吸香膠

助肺呼吸香膠[illegible]香[illegible]入口即化功能滋生精液使喉嚨滋潤止渴以清肺火助肺健而勻呼吸如老年氣喘咳嗽[illegible]者隨時化食三四片立能除痰順氣平喘嗽止中年傷風乾咳以致痰涎厚結或化少痰多或喉管發癢頻咳不止或操勞過度以致肺燥咳嗽口吐痰液精神衰耗內臟營生之精液皆變為痰者不拘[illegible]每日可服三四次每次二三片[illegible]速而且清香

◉助肺呼吸香膠　每盒二元　每打念元

清血解毒　海波藥

凡人得以生長活潑者皆賴血液以滋養若血液中含有毒質必致滋養力減少故凡覺有筋骨疲軟之現狀發於外或[illegible]瘡[illegible]爛成穴或[illegible]連綿不絕而為害最烈者莫若花柳之毒乃由精管而深入骨髓故其根蒂深治之尤難有覺[illegible]者乃體中毒之明證也若不治[illegible]近則[illegible]及一身以致容缺體者有之遺累及子孫夭[illegible]者有之花柳之毒可不懼哉此海波藥之功效極速治一切花柳[illegible]下疳[illegible]口[illegible]疔疽[illegible]等症靈效異常小兒胎毒[illegible]宜合服清血解毒[illegible]上之品也

◉上海波藥　每瓶二元　每打二十元

南洋總代理　石叻　庇能　壩羅　會豐商店

○廣告

公啓者星架坡哥爐士的力街九十八號門牌振源號係我黃清休個人營業前於西歷一千九百廿五年十一月廿號訂立授權書（該授權書經於一千九百廿五年十一月廿四號在本坡高等審判廳存案）委任黃福壽及林榮金為我的代表人所授與之職權均載於該授權書內凡與我振源號交易諸商翁商號對於所有文件證券（包括匯則定貨單及各種合約）關於此等交易所訂立者務須看明此等文件證券是否經我的代表人正式簽押蓋印有如該授權所規定者如所訂立之文件證券與規定不符則我不能承認特此佈聞俾衆咸知

中華民國十六年二月十六日 黃清休謹啓

南天酒樓新張廣告

邇來改良待遇同儕每感居留之概時代昌明旅店猶求衛生之道際茲商戰時期飲食最要精良旅店務宜雅潔竊思星洲一埠為南洋總樞紐故本主人有見及此素以衛生為懷爰組南天酒樓陳設花廳天台花園飲冰室幷附設旅店飲食靈便招待週到為破天荒之舉堪當士女筵宴遊客騁懷以副諸君雅意渴望同志澁止共挽利權倘蒙車騎光臨掃徑以俟

茲將本樓五大特色列左

初五日營業開市

一 舖位特色樓高六層空氣充足衛生咸宜

二 陳設祖國家私特別佈置有扇皆風無燈不電電話則到處相通浴房均有自來水

三 花廳茶室榮色維新不惜重資聘請滬粵福潮名師烹調精美茶點筵席亦酌隨意

四 天台明月光輝花園奇雅有飲冰室中西食品雪藏生菓冰凍品遊戲唱書式式俱備

五 陳設中西餐房茶點精緻飲食得宜常使珍禽野獸和配滋補藥品烹調有方合衛生

民國十六年二月七日 啓

保精益腎丸

保精益腎丸能保已虧之腎

專治精血虧損夢中遺洩腰痠腳軟元陽虧耗寒痼厲淋面黃肌瘦四肢乏力羸濕過度下元寒冷腎水耗竭病後失調夜多小便頭暈眼花有患以上之病者請服保精益腎丸

價目 每盒二元[illegible]角 每打十二元

石叻 怡保 庇能

會豐商店批發

婦科調經丸

總治一切經痛

期經前後小肚痛 腰骨痛 頭暈頭

痛刺 前後無定期 大便閉結 或

多或少 或黃或赤 一月數次 嘔

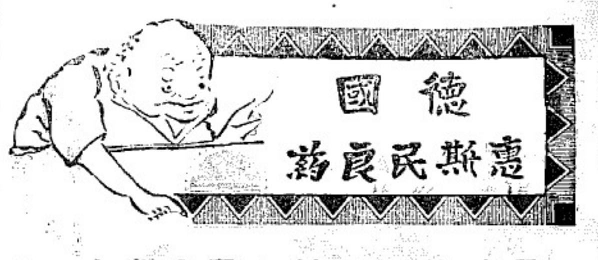
吐瀉洩 遠年近日閉經 胎動經來

腹痛 子宮虛冷難孕 面黃肌瘦

價目 每盒一元大角五占 每打一拾弍元五角

會豐商店批發

石叻 怡保 庇能



德國 惠斯民良藥

【奇異立止頭痛餅】

頭痛一症其病源各有不同其痛狀亦各有不一有隱隱作痛如刺鑽者有暈眩重脹偏左偏右者考其原因大概為用腦力過度或由飲食不化或膽汁不和或夜少安睡或有月信不調、、便不通或氣滯不宜或婦女體弱等症連刺激腦神因而作病如斯皆能痛頭部偏痛牙齦浮痛耳門脹痛四肢疼痛皆由血液變常腦系受刺激所致凡患此種種頭痛皆可服惠斯民所製立止頭痛餅退熱靈效非常

价目每盒三角每打三元

德國惠斯民藥廠披露

會豐商店批發

石叻 怡保 庇能

金飛煙草公司

金駱駝標香煙

十枝庄　十枝庄

此煙出世
氣味純美
最合衛生
價值不貴
每盒十枝
裝式美麗
深望僑胞
請來嘗試

振發興公司謹啓

十五年十一月廿五日

業有一萬七千位名醫之介紹

●此酒能規復爾之健康

(二)

文家宜乃最良之補酒曾受一萬七千位名醫之介紹與採用世界各處均極贊許而認爲補身健體及復元之良劑

文家宜乃君應用之補酒每日照常飲用二三杯未幾便可感覺一種之新生命

由即日起即服用之請購第一罇便可享受一種新生命與精神矣

務須購飲文家宜酒認明罇上之商標與名稱各藥房酒莊均有出賣

WINCARNIS
"The Wine of Life."

Sole Agents for Malaya:—
Huttenbach, Lazarus & Son, Ltd. (Incorporated in the S. S.)
Singapore, Penang, Ipoh and Kuala Lumpur.

笑！笑！！笑！！！

此劇業已排演三十五年之久但仍受觀者熱烈之歡迎
請奉同你之子女前來參觀　影片中最奇幻之傑作

請緊記開影日期
訂三月壹日在亞咸勿勝大戲院開影
日戲訂於三月　四日　五日　兩天
一九二七年二月廿四日　拉士基影片有限公司　甲

如是巴拉門公司出品當必係最有價值之畫片無疑

Famous Lasky Film Seriva, Ltd.

運動後之良伴

四七一一號果耶香水乃運動家之良伴其提神醒腦之功能最爲婦女歡迎而愛用之如用少許於手眼額角之中則覺用後有一種快慰舒服之情感其香味之宜人更爲用者歡迎男人亦愛用此四七一一香水如於運動之後加少許於浴盤中而沐浴之則更覺心神快慰也此香水如依此法用之當無香水異味之遺留此香水乃裝於有金與藍色商標之樽上購時務認明之以免假冒

遠東及印度之代理人星洲友連大樓內拉勃巴勝公司啓　五

Representative for the Far East and India:- Robert Blau Hongkong Bank Chambers SINGAPORE

No. 4711 Eau de Cologne

等之公同陷害：遂別捲鎗械號得：現指在勞工會偃
出：以爲加害黃靈私藏鎗械圖謀不軌之佐證：安排
旣定：始請證氏來部進行：而十七日之晨：黃靈兩
烈士遂斷頭于瀏陽門外雪地上矣：黃靈慘案：三李
皆爲著名凶手：蓋以三李皆與趙同邑：又皆爲其密
戚也：事後證孤李兒松桐偏等赴滬漢各地：宣傳
省憲：因此案關係：到處皆受打擊：李等因是同湘
：欲證專託林支宇解決黃靈問題：以免宣傳省憲之
障礙：此種秘密：係李兒松等說出：謂殺黃靈實非
趙之固執成見：皆李右文等有以促成之也：林公支
宇亦皆言之：趙君之惡其罪大：殺人者死：卽此一
項：李右文已有抵償之必要：且趙謀殺黃靈罪狀：
係用總司令名義宣布：李右文爲趙之總參謀．自
必同謀：此次李之敢於來湘：一則必係因通緝案內
並未列名：一則必係效忠趙棄諸逆：麕地回湘：坐
探一切：際此時局緊張之時：倘非及早捕獲：一任
其滿布爪牙：到處謀亂：北伐後防何堪設想：今李
旣被民衆捕獲：懇請一面查封該逆財產：救濟難民
：一面提交民衆裁判：卽請政府立予鎗決：用消反
動而慰幽魂云云．

通濟隆公司廣告

本公司專營遊客及代運代理及銀行滙兌等生意
代理各輪船前至環球各國各位發給環球各國應用火
車車票代管遊客行李像私物飾取價廉宜者長期存貯
價錢另議代寄行李至環球各國各大商埠均有本公司
著制服的繙譯員到船迎接
保險遊客行李
發給遊客收銀信任函
發給通濟隆通用票
找換各國金錢電滙票滙遊客費用
總公司設英京碧嘉地利卜奇利街
全球分行共有一百六十處
星嘉坡分行設巴地里律六號門牌信箱一零二號　通濟隆父子有限公司啓
Thos. Cook & Son, Ltd. 6 Battery Road, Singapore.
一九二七年一月廿四日

工部局通告

▲招人修整自來水部工人住所及手車站事……

啓者本局現擬於滿貲實的力之自來水部工人住所及吳都律之手車站招人重新修整歡承辦者須將投票於三月三日星期四日午前投交本局秘書處以便開票投標格式及圖案可以呈交按櫃金五十元收條時向本局潮領索取應用俟該按櫃金可於呈交正式投票後如數收回

本局長並不對於投價有棄取之全權非必選格最低者或任何一張投票卽可選入選也此佈

工部局秘書馬承奉命啓
一九二七年二月廿四日

勸募馮來聯邦水災賑款八續

李偉南君再勸募各寶號捐數列左并代災黎鳴謝祝福
海興號三百二十元　陳元利一百五十元　偉記一百元
通合濕濃一百元　森峰茂　啟合號　戎　一百元
永萬隆百一元　吳祥和一百元　元茂號五十元
元成泰棧五十元　鄭興豐五十元　順福成五十元
榮興隆三十元　永南生號三十元　黃信昌三十元
永隆昌三十元　劉錦興三十元　信發號三十元
慶順成三十元　吳祥發三十元　合利隆二十元
順隆號二十元　萬永源順記二十元　振南昌二十元
陳益成二十元　廣壽昌二十元　萬益昌二十元
劉亨記二十元　吳德成一十元
以上二十八條共銀一千五百八十元連前統算銀一萬三千三百一十元正
附啓者本總商會經於本月十七號將已收之款由華商銀行滙交吉隆四州府各政府一萬一千元收條計九號覆信道謝現已赶收續滙以便結束合併佈聞
民國十六年二月廿三日　新嘉坡中華總商會啓

For Lung Troubles

肺病藥水

凡患咳嗽氣管炎肺炎肺癆或其他喉與肺中發生之各種疾病者安琪阿藥水乃爲最良之治療此藥水於服用之後卽可止咳治肺及改正各胃中發生之疾病增加胃中之消化力

安琪阿藥水乃最爲醫生信用屢經醫生介紹患者服用且歷經各國大醫生發給証書多種証明此藥水治癆疾之顯著功能

安琪阿藥水早已名馳印度及遠東各國是以各大藥房均有備辦以應購用請問爾之朋友便悉此藥水之効驗矣

一九二六年十一月廿九日

THE PERFECT EMULSION
ANGIER'S EMULSION
ENDORSED BY THE MEDICAL PROFESSION

承頂聲明

茲承頂本坡廣合源街門牌七十八號地下松友上海茶室福底全盤傢私什物禮由等訂丁卯年元月廿五日一點鐘交易滿後如松友上海茶室有欠到各由及唐洋嶠轇轕等情於未交易前與舊人理妥旣交易後一概與新人無涉任由改換招牌營業特登報聲明以免後論

承頂人潘永裕堂啓
十六年二月十九日

請各界大注意勿錯過

空前絶好機會

國產傑作上海最香艷揭破男女明星秘密之影界軼事名片

電影女明星

不日在**大鐘樓**開映

并同時特請

王漢倫女士

見身登台獻藝（備胞）

諸君對此千載良機幸勿失之交臂也

王漢倫南遊辦事處啓

園廣告

▲新到各種奇禽異獸
▲內容較前更加豐富

本園自成立以來：逐漸擴充．對于各種動物：頗爲整頓：凡搜奇擧見：足資觀賞．而可供考察者：極不自惜工力資本：悉心搜求：務達致完備．頗有日新而後已：以致內容完備．頗有日新月異之概：久爲各界人士所稱許：日前叻督季里馬僧士借政界多人來觀：亦讚賞不置：近更繼續進行：除原有各物外．又再重爲搜羅：特向各國購置他種奇異禽獸：以飽遊客之眼福：用擴本園之內容：茲已到齊：卽節一一陳列園內：兹將新到各物之奇特者：略述如下

美洲金毛獅子一對　最大猛虎一隻　非洲五色大鶴一隻　荷蘭毛人一個　荷蘭黑色太沙里鳥一隻　荷蘭三色鼠三對　紅嘴天鵝一隻　非洲眞珠雞一對　非洲狐鼠一隻　荷蘭紅面山雞一對　印度紅鵝一對　奧洲金山大袋鼠一隻　南非洲鹽王蛇一對　荷蘭鵲一對　荷蘭山牛一隻　印度孔雀一對　印度梅花鹿一對　金山五色鸚鵡一對　非洲狗頭猴一對　印度八哥一隻（能說吉甯語及巫來由語）

此外尙有許多新到他種鳥獸猴類等：一併陳列園中：各界人士欲廣見聞者：希卽惠臨觀覽：耳目當必爲之一新也此佈

民國十六年二月十五日

檳城世界動物園
主人法空謹告

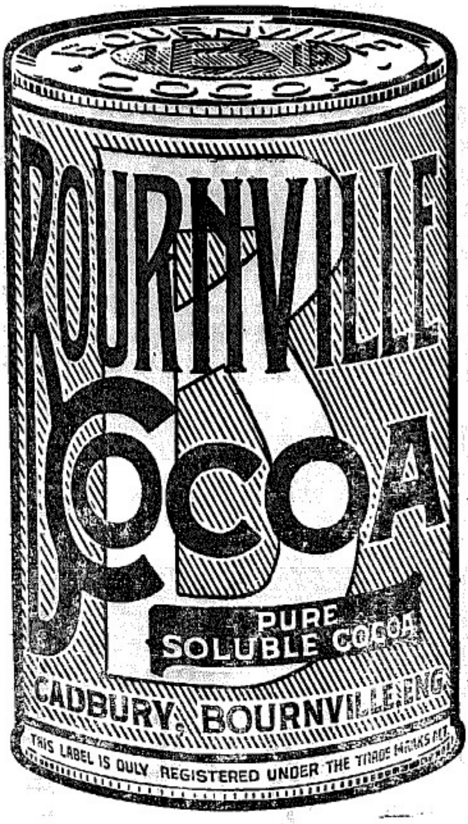
承退股聲明

啓者本坡吉甯仔街門牌三十八號茂發公司樹膠出水九八七理原是蘇圭使劉維椽陳水龍隆發盛四人合資經營今因劉維椽別有良圖愿將自己名下所佔股份項寶與茂發公司承受結算至民國十六年二月十九號止劉維椽與茂發公司脫離關係自此之後茂發公司生理盈虧得失乃是蘇圭使陳水龍隆發盛之事與劉維椽無干此乃兩此欣愿各無反悔而茂發公司與諸寶號商翁來往等賬限此一禮拜內前來理會清楚逾期不來係是自誤此佈

承股人茂發公司
退股人劉維椽仝啓
民國十六年二月廿一日

注意 注意 注意

本公司運到英京吉碧里燕集粉來叻招售該貨品質優良氣味清香飲之甚然適口着登於衛生如為常飲兼能補助身體之強壯與他家之別也請君等採購試之方知不謬也此佈 四六二



星洲總代理轄典日有限公司

大東影相館

住亞米連街一一二號即（同德書報社）街總律風一千九百號）（馬婆展覽會）（得第一獎牌）

Eastern Studio 1-2 Armenian Street Phone No. 1900

李饒仁影相師啓

民國十四年 月廿六日

斃死一人，重傷者[illegible]二人，此外各方[illegible]傷[illegible]云：

二十三日上海路透專電：上海罷工形勢，仍未有變更云：

〇陳友仁與馬來再會議討論詳細辦法

二十三日上海路透專電：漢口二十一日消息：陳友仁與馬來：再有會議：討論關於英工部局：依照合約辦理之詳細辦法云：

〇上海殺人之數略見減少

二十三日上海路透專電：因上海華人團體領袖：抗議之結果：上海縣城：于前昨兩日殺人之數：稍爲減少：然尚有多人被解往總司令部者云：

〇英兵艦由港赴滬

自由西報載該報二十三日香港特約專電：英國運兵船關昆棱達號將於二十四日（今日）或二十五日離港往上海云：

〇宜昌逃難者東下

自由西報載該報二十三日宜昌特約專電：宜昌方面，有總難者四十八人，前往長江下游避難云：

〇英下院中關于宣布馬來方面國民黨爲不合法團體之質問

▲因馬來政府之政策如是…

二十一日倫敦路透專電：英國下院中：慶華西氏質問關于宣布馬來各邦國民黨爲不合法團體一事：理藩院長亞馬利氏答覆云：馬來政府：係全由英國政府所贊助：而馬來政府之政策：爲拒絕外國所有政治團體之註册：國民黨爲外國政治團體之一：故亦同時宣布爲不合法之團體云云：

本坡要聞

●政府宣布有疫港與疑疫港

當地政府：因接前途之報告：謂孟買及馬達拉斯暨仰光等埠：近因發生天花症：已成傳染之勢：爰按照本坡防疫條例：宣布上述各埠爲有疫港：又仙力加及彭達狗利二地：亦發生天花症：爰照本坡防疫條例：宣布該二地爲疑疫港云：

●胡文虎君第三次資送貧老僑胞回國

▲已定夏曆正月廿四日起至三月初一日止爲報名之期…

▲暫以二百名爲額…

胡君文虎[illegible]羈留異地欲歸不得之老僑：皆得安返家園：歸正首坵：不致流離在外，貧病無依：是誠慈善事業：爲人所稱頌者：近聞胡君又有第三次資送老僑之舉：本報已探悉：錄登前報：茲悉胡君已定夏曆正月廿四日起至三月初一日止：爲願受資送之老僑報名之期：凡年在六十以上：及身患殘疾不能工作者：均在資送之列：暫定二百名：如係華人：不論何籍：均可前往胡君所指定之報名處報名：至其資送及報名辦法：將於明日在本報刊登廣告：詳說一切：凡有家難歸：欲歸無力之貧老僑胞：已有此大好機會：幸勿交臂失之：

●安徽輪上之大搜查

▲拘去大艙搭客二十五人…

前晚丹戎巴葛東碼頭：有太古輪船公司之安徽號：被警長迪京遜氏，率領警察及偵探六十人并緝私局員等多人：前往該輪嚴搜：此等警察當局於輪船未開行以前嚴搜之舉：兩年前曾在豐寧輪船舉行一次：蓋以防海盜由本坡落船：搶劫香港附近即行规掠也：耶因安徽輪上現有職員一名：係前曾乘搭新寧輪船往港：後新寧被劫：當時彼見新寧船上：有搭客一名：疑爲賊盜：距在香港法庭審訊：因證據不足：判將此人省釋：今此人又復在安徽輪上搭客之中：不無可疑之處：乃以告之船長巴尼那打氏：將此疑點：報告捕房：於是警長迪京遜氏乃率差與緝私局員等前往該輪搜查：計自下午四時起搜至九時止：船內大倉搭客共有一千七百人：將各搭客之行李詳細搜檢一過：即二等搭客：亦受檢查：但未查得手槍：祇查得子彈少許：乃將大艙搭客二十五名扣留：在此二十五人中：并無粵人在內：昨日上午該輪即已開往中國云：

●華人基督教聯合會今日下午開辯論會

本坡不連什實得力華人基督教聯合會：訂於今日下午八時十五分：在該會內特開辯論大會：題爲（中國和納妾風俗之與中國有無利益）：凡我同僑：皆可前往一聆偉論也：

●驗屍庭審訊殖民地工部局員在甲埠被人鎗擊殞命案

昨日上午驗屍官波尼氏特在驗屍庭開訊海峽殖民地工部局職員劉雲打氏：在馬六甲被人擊傷：後在本坡總醫院逝世一案：查劉雲打現年三十九歲：係於上月三十一日：在馬六甲暨艾律十六英里半：被人以鎗擊傷：頭部受傷甚重：由馬六甲來叻總醫院就醫：至本月八日即已因傷逝世，昨日開訊時：驗屍官云：此案實在本庭權限範圍以外：巡長英禮特氏云：捕房已經接到馬六甲巡長波耳氏本月四日來信：該信確係由波耳氏簽押者：因彼前在波氏屬下[illegible]打被人槍擊受傷之事：并云[illegible]者并不認識刺客：此事發生後，咸以爲實出意外：即與此案有關之人：是日係伺候一機會來給苦力工資之人：不是伺候死者：則死者之被兇徒槍擊：或係誤認所致云云：後由總醫院醫生到庭供述死者到總醫院之經過及其致命之原由畢：驗屍官乃謂死者所以致命，實係由槍彈傷及腦部所致：然此宗案件：實在本官權力範圍之外云：

●昨日下午日本街之攔途截搶案

昨日下午三時許：有常川往來叻荷二埠之福南輪船船主閩人某甲：手携大小皮篋兩具，乘坐手車：行經日本實得力與蘇顏線間附近：突與一乘坐腳車之華人相撞：該華人即從身畔拔出小刀一柄：向船主手臂刺去：隨將船主之大皮篋搶奪：并搶去其身畔現款：隨乘腳車飛奔而逝：聞船主此次被搶去現款計值一千餘元：因其大皮篋係藏有衣物及現款少許：小皮篋則全貯紙幣，幸而該匪祇搶去大皮篋，若并將其小皮篋搶去：則損失更巨矣：又聞除該匪一人外，尚有同伴二人：於搶奪得手後，均已先後逃逸：船主無奈：祇得據情前往老巴虱捕房報告：請爲緝究云：

●請聆世界著名音樂大家之雅奏

音樂一項：人皆愛之甚之：以其能陶鎔人之性情：增加人之美感：初不拘其爲中樂抑西樂也：然住此炎荒之地：欲求一常手所奏：猶不可得，況復由彼名聞於時之老手：豈不更難乎其難耶：倘有世界數一數二之音樂大家：來叻獻技：吾人其必得各界士女之歡迎：而欲先聆爲快無疑矣：俄人撻士卡海域斯氏，爲音樂：精擅四絃琴：爲世界五大絃樂大家之一：以技致富：平時非得三千金：不能教聘其獻一小時之技也：即其所奏之曲：以爲留聲機公司收製片碟者：每碟亦取五六元或八九元之代價：其聲價之高貴：可想而知矣：邇者：撻氏以久住歐美[illegible]索然無味：乃作環遊世界之舉：并藉其機：以堅一班平日仰慕其爲人而欲目覩其技者之渴望：現已訂于下月中旬由歐抵叻：且定屆時在域多利亞大戲院：登臺獻技：藉留紀念：勗者以此等音樂大家之來叻獻技者：可謂絕無僅有：今撻氏已來：吾人應予以歡迎及相當之鼓勵：用特書此數言：聊作介紹：并告一班之愛聽音樂者耳：查撻氏不獨技藝精優：且其所有之樂具：亦是當世現存最古四絃琴中之一：價值在十萬元左右：係自來世界最著名之意國絃琴製造師約瑟坤那尼氏所手製：精巧：油色美艷：其發音之美妙奇絕：更非尋常樂器所能彷彿者也云云：僑胞中之擅長音樂者必夥：其好聽者亦必更多：際此空前未有之良機：自當不可錯過：況復爲贊助藝術之美舉耶。（鶴斯）

●摩托車之撞車傷人案

有一新嘉坡註册之二百五十四號摩托車：車主爲華人汪福保君：本早期一晚：汪君自行駕駛，距行至武吉知馬律及加雲拿茨里地方：彼車正向本坡駛來：惟有一福特車：則向淡申駛去，亦向加雲拿路疾駛：彼此不覺：故致相撞：福特車倒翻於地：即車輪向天：坐客則被壓下：汪君之車：亦被撞落水溝：福特車之司機人：頭部受傷：現在總醫院調治：兩方搭客：計共十人：除一人受傷外：餘均無恙：然亦吃驚不少矣：

●虐待衛生巡查人案展訊

前報有混合種人與印度人被控虐待工部局衛生巡查人一節：日昨在地[illegible]官薛維氏提訊：惟因第二被告未見到堂對質：故將案展期再訊：然後定讞云

●樹膠價格

▲紐約 廿三日紐約電訊云：本日紐約樹膠成交者爲三百五十噸：三月期貨爲三角八占又七〇：四月期貨爲三角九占又二〇：五月期貨爲三角[illegible]占又八〇：六月期貨爲四角又二〇：七月期貨爲四角又六〇：

▲本坡 今日本坡買主方面之膠價爲六角六占又四分之一

▲倫敦 今日倫敦膠價爲一先令七便士又四分之三

來件

●對於王漢倫女士之忠告

（愛才來稿）

溯自國產影片南渡以來：南島華僑：莫不趨之若鶩：無論片之優劣：祇以先睹爲快：揆厥原因：無非欲一睹銀幕明星之丰采耳：蓋國內製片公司林立，明星繁夥：其真得觀衆所仰慕者：固不多覯：王漢倫女士：乃星洲一部份觀衆所最仰慕之一也：其主演諸片：首推（孤兒救祖記）及（玉梨魂）二劇：此二片開映之際：女士芳名：於以大噪：一般有銀幕癖者：非特於其玉容之美麗：即其藝術：亦未嘗不嘆其有所深造也：雖然：觀衆既多：見解亦異：於是譽之毀之：均自有主觀之理由：故女士此次南遊：歡迎者雖多，而反對之者：恐亦不少：然平心而論：女士此次南渡：雖曰以利而來：要亦足爲吾國藝術界爭一點光榮也：夫吾國數千年來：爲女子者：多爲禮教束縛，不若歐西女子之活潑：今茲得王女士爲吾國藝術界揚眉，爲婦女界吐氣：自不宜有所反對：惟余等有不能已於言者：即女士於初次投身於藝術界：頗見虛心：惜後則器量忽窄：此余所爲深惜者也。易曰：（滿招損謙受益）：願女士三復斯言：

一針之縫若可及時可省卻九針之紮巴南(Palam)木油是保護樹木之王亦爲橡樹最良之醫藥又南木油可保護爾之傢私屋宇免白蟻之蛀食及乾腐之虞而省卻無限之修理費用

先事保護術之家具是一總行的要事且可排除白蟻之侵擾今日當即行之明日必能收效倍之利益此油有一加侖及五加侖兩種及大罐貨品均有出售七州總代理加讓全司公二代理松林如錦公司馬六甲陳思公司製造者英京皮山遜拼瑞有限公司

最令人心足之二種茶葉

何以故

青葉茶粉

因包內之茶乃錫蘭最良之出品採自五千尺高之山原命葉標乃成塊之茶葉

春茶末乃一種茶芽味極濃厚入口生香凡用之者皆能詳言之

馬來半島各雜貨店均有發賣

惟一代理人巴多羅籌有限公司

新嘉坡萊佛基三A號門牌

頂上金葉茶

〇承退股聲明

啓者本坡大坡柴船頭勿基門牌一百三十六號鄭勳盛福記柴炭生理原係鄭蘭中鄭廷璋兩人合股鄉創歷來無異今因鄭廷璋志圖別業願將鄭勳盛福記柴炭生理已及店底傢私賬項排埠船隻一概全盤割歸鄭蘭中自已承受請出公親族紳鄭永隆鄭鶴年君兩位爲在見即日將生理歸割再利銀項同公親三面交還鄭廷璋親收領訖即將勳盛福記生理船隻等物全盤交歸鄭蘭中自己承受營業易號鄭勳發號記係兩愿並無異議日後生理盈虧係鄭蘭中自己之事與退股人鄭廷璋無干仍前鄭勳盛福記鄭廷璋但有係前欠借往來賬項未清者限二禮拜內前向懇味狀師館理會楚由本日起至二禮拜爲止但逾期不到者此係自棄日後不得與鄭勳盛福記交涉恐未週知特此先聲以免後論

承股人鄭蘭中同啓
退股人鄭廷璋

十六年丁卯元月十一日
一九二七年二月十二日

假冒一事乃爲大言不慚者之尤

請毋爲大言不慚者所騙

此乃花沙呢洋行所用沙示水之商標

花沙呢洋行之汽水優點甚多故令其出品超於別家之上請提防假冒

花沙呢洋行乃爲你衛生之保護人

Fraser & Neave Ltd.

滑車上油 LUBRICATING OIL

機器工廠 FOR FACTORIES

G E L M C O M C O
For cylinders of semi-diesel engines
Steam Cylinder Oil
Bearing Oil
Greases

The best and most Economic Oils on the Market

THE ASIATIC PETROLEUM (S.S.) LTD.

Incorporated in England

L M O O 牛的西油　汽輪　彈汽油　新平機油

本公司製造各種油誠爲上市之最優等及最省費者

亞細亞火油有限公司（在英京註冊）

十五年一月廿二日

以羅菓子鹽質潔無乾燥其粉最易溶化其味甘適口實日用不可少之飲品老少强弱均合飲用經衆著名醫生介紹爲治大便閉結府部不調膽汁不勻食物不化頭腦昏亂血輪不清遍身不適夜深不睡身有水濕風軟等症之唯一妙藥凡住於熱帶地方飲之尤合

Trade ENO'S "FRUIT SALT" Mark

（眞正菓鹽）

英文（菓子鹽）及（以羅）等字是英京哲西伊羅有限公司之註冊商標

民國十六年二月十二號

眼科第一

眼科第一

24-1 Hill Street, S'pore
Special Treatment
for eyes & piles

請看何毛嗎也印度醫生本醫生醫眼科特色著名於叻度多處者不計其數凡痔瘡患者痔症兩血實膿頭痛背痛花果指疔痔瘡一切花柳等症亦能醫治余珠南洋廿五年久蒙各國人士稱爲妙手俱用印度最良醫法與別不同痔瘡等症用刀割不藥數症應無有復發之患本醫局醫愈者俱有證書爲據上述諸症倘蒙來醫者貧者贈以醫藥富者取回藥費以濟時爲目的諸君如戚友有患此者來醫可見吾言之不謬也

本局設在水仙門二馬路三十四零一即救火館邊

和豐輪船有限公司廣告

〇新船到唐

本公司辦理公衆輪船歷年久荷蒙吾國僑胞深爲歡迎敝公司實多感激茲再由歐洲添購新船一艘名日豐平浩大快捷專走仰光庇能實叻香港汕頭廈門等埠以應惠顧諸僑客之雅意該船載量五千噸搭客位二千餘名一二號客房裝嘯華麗配置傢私零番烟房茶室運動場沖涼房以及電火電扇自來水喉無線電機種種俱備應有盡有至若大倉客位寬敞地方潔淨茶水充足飲食優美中西廚役招待殷勤諸商翁如要配載搭客自當一律歡迎 該船啓行定期如下

豐盛輪船定十一月十八日由檳城吉隆抵叻十九往海口廈門汕頭

豐華輪船定正月十五日由仰光檳城吉隆抵叻十六日往香港汕頭廈門

豐平輪船定正月十二日由叻往仰光

代理船票處　廈門 聯合公司　汕頭 再成公司　香港 成發公司 同協成 合發公司

和豐輪船有限公司謹啓

十二年七月三十日